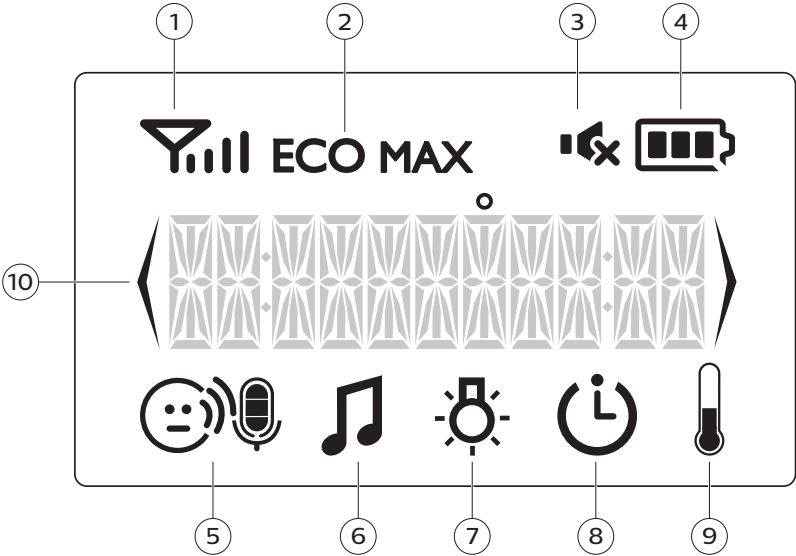


PHILIPS
AVENT

SCD710/SCD711
SCD713/SCD715



English 6
Dansk 17
Norsk 29
Suomi 41
Svenska 52



Introduction

Go to www.philips.com/welcome to register your product and to read the detailed user manual.

Display of the parent unit (Fig. 1)

- 1 Signal strength indicator
- 2 Eco Max indicator
- 3 Mute symbol
- 4 Battery status indicator
- 5 Microphone sensitivity indicator
- 6 Lullaby symbol
- 7 Nightlight symbol
- 8 Timer symbol
- 9 Temperature symbol
- 10 Navigation arrow

Preparing for use

IMPORTANT: Read the safety instructions carefully before you use the baby monitor and keep them for future reference.

Baby unit

We advise you to use the baby unit connected to the mains. To guarantee automatic power backup in case of mains failure, you can insert four 1.5V AA alkaline batteries (not included).

Do not use rechargeable batteries. The baby unit does not have a charging function and rechargeable batteries discharge slowly when they are not in use.

Parent unit

The parent unit runs on two rechargeable batteries that are supplied with the baby monitor. Charge the parent unit before you use it for the first time and when the batteries are low.

Please note that for the SCD710/SCD711/SCD713, you have to charge the parent unit for the full 10 hours to have a cordless operating time of 18 hours. (For the SCD715: the charging time is 14 hours and the operating time is 25 hours.

Note: When you start using the baby monitor, it takes 4 charge and discharge cycles before the rechargeable batteries reach their full capacity.

Using the baby monitor

Positioning the baby monitor

Keep the baby unit out of the reach of the baby. Never place the baby unit inside the baby's bed or playpen.

- Because the cord of the baby unit presents a potential strangulation hazard, make sure that the baby unit and its cord are at least 1 metre/3.5 feet away from your baby.
- To prevent a high-pitched sound from one or both units, make sure that the parent unit is at least 1 metre/3.5 feet away from the baby unit.

Linking parent unit and baby unit

- 1 Press and hold the  button on the baby unit for 2 seconds until the power-on light goes on.
- 2 Press and hold the  button on the parent unit for 2 seconds until the display lights up. The 'link' light on the parent unit starts flashing red and the message 'LINKING' appears on the display.

When the parent unit and baby unit are linked, the 'link' light turns solid green. The signal strength indicator and the message 'LINKED' appear on the display.

If no connection is established, the message 'NOT LINKED' is displayed and the parent unit starts and the parent unit starts to beep.

What to do if no link is established

- If the parent unit is out of range, place it closer to the baby unit, but not closer than 1 metre/3.5 feet.
- If the baby or parent unit is too close, <2m/6.5 ft away from another DECT appliance (e.g. a cordless phone), switch off this appliance or move the unit away from this appliance.
- If the baby unit is switched off, switch it on.

Operating range

- The operating range is 330 metres/1000 feet outdoors and up to 50 metres/150 feet indoors.
- The operating range of the baby monitor varies depending on the surroundings and factors that cause interference. Wet and moist materials cause so much interference that the range loss is up to 100%. For interference from dry materials, see the table below.

Dry materials	Material thickness	Loss of range
Wood, plaster, cardboard, glass (without metal, wires or lead)	< 30cm (12in)	0-10%
Brick, plywood	< 30cm (12in)	5-35%
Reinforced concrete	< 30cm (12in)	30-100%

Dry materials	Material thickness	Loss of range
Metal grilles or bars	< 1cm (0.4in)	90-100%
Metal or aluminium sheets	< 1cm (0.4in)	100%

Functions and feedback on the baby unit

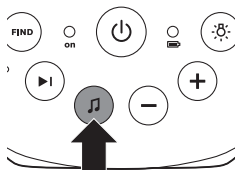
Nightlight

The nightlight produces a soft glow that comforts your baby.

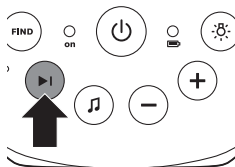
- 1 Press the  button on the baby unit to switch the nightlight on or off.

Lullaby function

- 1 Press the  button on the baby unit to play the last selected lullaby. The selected lullaby repeats for 15 minutes.



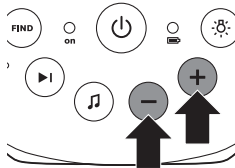
- 2 Press the  button to select another lullaby from the list.



- 3 To adjust the sound level of the lullaby, press the volume + or the volume - button the baby unit.

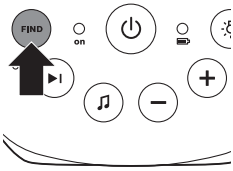
Note: You can only set the loudspeaker volume on the baby unit when a lullaby is playing. If you set the volume for the lullaby higher, the sound will also be louder when you use the talk function on the parent unit.

- 4 To stop lullaby playing, press the  button on the baby unit.



Paging the parent unit

If you have lost the parent unit, you can use the FIND button on the baby unit to locate the parent unit. This function only works when the parent unit is switched on and within range.



- 1 Press FIND on the baby unit. The parent unit produces a paging alert tone.
- 2 To stop the paging alert tone, press FIND on the baby unit again or press any button on the parent unit. The paging alert tone stops automatically after 2 minutes.

Battery status light

- 1 The battery status light is solid green when the baby unit is operating on battery power and the batteries contain enough energy.
- 2 The battery status light flashes red quickly when the batteries run low while the baby unit is operating on battery power. Replace the batteries when they run low.

Functions and feedback on the parent unit

Volume

The volume can be set if the menu is not active. There are seven volume levels and a 'volume off' setting.

Setting the volume level

- 1 Press the + button or the - button once.
The current volume level appears on the display.
- 2 Press the + button to increase the volume or press the - button to decrease the volume.
If no button is pressed for more than 2 seconds, the volume level indication disappears from the display and the volume setting is saved.

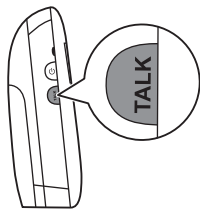
Volume off

Below the lowest volume setting, there is a 'volume off' setting.

- 1 Press the + button or the - button once.
The current volume level appears on the display.
- 2 Press and hold the - button for more than 2 seconds to set the volume to off.
The message 'MUTE' and the mute symbol appear on the display. Only the sound level lights show that the baby produces sounds.



Talk function



- 1 If you want to comfort your baby, press TALK on the parent unit and talk clearly into the microphone on the front from a distance of 15-30 cm (0.5-1ft).

The 'link' light starts flashing green and 'TALK' appears on the display.

Note: If you have set the volume of the lullaby higher on the baby unit, the sound will also be louder when you use the talk function on the parent unit.

- 2 Release TALK when you have finished talking.

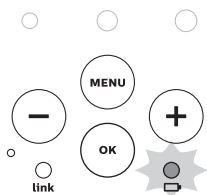
Battery status indications

Battery low

When the rechargeable batteries are low, 'BATTERY LOW' appears on the display, the status indicator is empty and flashes, and the parent unit beeps. The remaining operating time is at least 30 minutes.

Battery empty

- 1 If the rechargeable batteries are almost empty, the battery status light flashes red quickly.
- 2 If you do not connect the parent unit to the mains, it switches off.

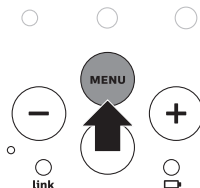


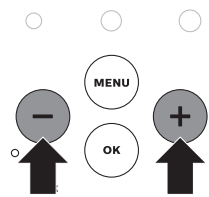
Menu of the parent unit

Navigating the menu

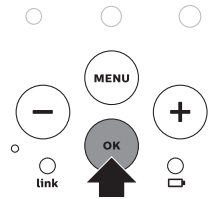
Note: Some menu functions only work when the baby unit and the parent unit are linked.

- 1 Press the MENU button to open the menu and to make the first menu option appear.





2 Use the + button to go to the next option or the - button to go to the previous option. The arrow on the display indicates in which direction you can navigate.



3 Press OK to confirm your selection.

Note: Press the MENU button if you want to leave the menu without making any changes. If there is no input in the menu for more than 20 seconds, the menu closes automatically.

Sensitivity

This option in the parent unit menu allows you to set the microphone sensitivity of the baby unit. The microphone sensitivity determines what noise level the baby unit picks up, e.g. you will want to hear when your baby cries, but you may be less interested in its babbling.

- 1 Select 'Sensitivity' in the menu with the + and - buttons and press OK to confirm.
- 2 Use the + and - buttons to increase or decrease the microphone sensitivity. The number of filled segments shows the sensitivity level selected. Press OK to confirm the setting.

Sensitivity levels and indications

Icon	Sensitivity	Description
	highest	Hear everything from your baby. The speaker of the parent unit is continuously on.
	high	Hear all sounds from soft babbling and louder. If your baby does not make any sound, the speaker of the parent unit is off.
	medium	Hear sounds from soft cries and louder. If your baby makes softer sounds, the speaker of the parent unit does not go on.



low

The speaker of the parent unit only goes on if the baby makes loud sounds, for instance because it is crying.

Eco Max mode

Smart Eco is a standard feature on this baby monitor. It automatically reduces the DECT signal from the baby unit to save energy. To save even more energy, activate the Eco Max mode. In this mode, the DECT signal of the baby unit is switched off as long as the baby does not make a sound.

Caution: In Eco Max mode, the parent unit receives feedback from the baby unit with a delay. When your baby makes a sound, the baby unit first has to reactivate radio transmission before it can send feedback to the parent unit.

Please note the following:

- In Eco Max mode you do not receive feedback when the parent unit is out of range of the baby unit. You can check the link by pressing any button on the parent unit.
- The Eco Max mode cannot be activated if the microphone sensitivity is set to the highest level.

Activating Eco Max mode

- 1 Select 'Eco Max' in the menu with the + and - buttons and press OK to confirm.
- 2 When the display shows 'Turn On', press OK to switch on the Eco Max mode.
- 3 The warning message 'No alert if out of range, OK' appears on the display. Press OK to confirm.

Note: The warning message scrolls across the display twice. If you do not press OK, the parent unit leaves the menu and the Eco Max mode remains off.

- 4 The Eco Max indication flashes on the display. The 'link' light flashes green slowly when the baby unit does not transmit any signals to the parent unit.
- 5 When the parent unit receives a signal from the baby unit because radio transmission has been reactivated, the 'link' light turns solid green.

Deactivating Eco Max mode

- 1 Press the MENU button.
- 2 Use the + and - buttons to select 'Eco Max' and press OK to confirm.
- 3 When the display shows 'Turn Off', press OK to confirm.



Nightlight

- 1 To switch the nightlight on the baby unit on, select 'Nightlight' in the menu with the + and - buttons and press OK to confirm.
- 2 Press OK to choose 'Turn On'. The nightlight symbol  appears on the display.

- 3 When the nightlight is on and you want to switch it off, select 'Nightlight' in the menu and press OK to choose 'Turn Off'. The nightlight symbol  disappears from the display.

Lullaby

- 1 To play one or more lullabies on the baby unit, select 'Lullaby' in the menu with the + and - buttons. Press OK to confirm.
- 2 Press OK again to play the first lullaby. Use the + and - buttons to select one of the lullabies or 'Play all'.
The display shows the lullaby symbol and the number of the lullaby that is playing. The selected lullaby repeats continuously for 15 minutes, unless you select 'stop' in the menu.
If you select 'Play all', all pre-stored lullabies are played for 15 minutes. The display shows the number of the lullaby that is playing.
- 3 To stop playing, select 'Stop' in the menu and press OK to confirm.

Feed timer

You can set the feed timer to alert you that it is time to feed your baby. The timer can be set from 1 minute to 23 hours and 59 minutes.

- 1 To open the feed timer submenu, select 'Feed Timer' in the menu. Press OK to confirm.
- 2 Select 'Set Timer' in the feed timer submenu. Press OK to start setting the timer.
- 3 Set the hour and the minutes and press OK to confirm.
- 4 To start the feed timer, select 'xx:xx Start' in the feed timer submenu. Press OK to confirm. The timer symbol appears on the display and the timer starts counting down.



- 5 When the timer has reached 00:00, the feed timer alert goes off, the timer symbol starts flashing on the display and the message 'TIMER END' scrolls across the display.
- 6 To stop the timer, select 'Stop & Reset' in the feed timer submenu and press OK to confirm.

Setting the feed timer repeat

- 1 To make the feed timer go off after the same set time, select 'Timer repeat' in the feed timer submenu after you have set the timer. Press OK to confirm.
- 2 Choose 'Repeat ON' or 'Repeat OFF' and press OK to confirm. The timer repeat symbol appears on the display.
- 3 If 'Repeat ON' is set, the feed timer starts counting down again after you stop the alert.

Room temperature

A baby sleeps comfortably at a temperature between 16 °C / 61 °F and 20 °C / 68 °F. You can set a minimum and a maximum temperature range. You can also set a temperature alert.

- 1 To open the temperature submenu, select 'Temperature' in the menu. Press OK to confirm.
- 2 Select 'Temp Range' in the temperature submenu and press OK to confirm.
- 3 Use the + and - buttons to set the minimum temperature range between 10 °C / 50 °F and 19 °C / 66 °F and the maximum temperature range between 22 °C / 72 °F and 37 °C / 99 °F. Press OK to confirm.
- 4 Select 'Alert' in the temperature submenu. Press OK to confirm.
- 5 Select 'Alert ON' or 'Alert OFF'. Press OK to confirm.
- 6 Select 'Temp Scale' in the temperature submenu. Press OK to confirm.
- 7 Select 'Celsius' or 'Fahrenheit' and press OK to confirm. The temperature in the set scale appears on the display.

If the temperature is outside the set range, the temperature alert symbol on the display flashes and the message 'TOO COLD' or 'TOO HOT' appears on the display. If you set the alert to 'ON', the parent unit also beeps.



Clock

The default setting for the clock is hidden. You can choose to show the clock and set the clock time in the menu of the parent unit.

- 1 Select 'Clock' in the menu with the + and - buttons. Press OK to confirm.
- 2 Select 'Show Time' and press OK to confirm.
- 3 Select 'Set Time' and press OK to confirm.
- 4 Set the hour and the minutes and press OK to confirm.

The clock time alternates with other indications in the message field of the display.

Language

You can use this menu option to change the language setting.

- 1 Select 'Language' in the menu with the + and - buttons. Press OK to confirm.
- 2 Use the + and - buttons to select your language and press OK to confirm.

Warranty and support

If you need information or support, please visit www.philips.com/support or read the international warranty leaflet.

SCD710/SCD711/SCD713/SCD715 (EN)

Menu

< Nightlight >

< Lullaby >

< Sensitivity >

< Eco Max >

< Feed Timer >

< Temperature >

< Set Clock >

< Language >

OK

Turn ON >
< Turn OFF

OK

Play 1 >
< Play 2 >
< ... >
< Play 5 >
< Play All

OK

OK

Turn ON >
< Turn OFF

OK

!No alert if...

OK

OK

xxxx Start >

< Set Timer >

OK

Hr 00:00

OK

00:30 Min

OK

< Repeat >

OK

Repeat ON >
< Repeat OFF

OK

Temp Range >

OK

Minimum x

OK

Maximum y

OK

< Temp Alert

OK

Alert ON >
< Alert OFF

< Temp Scale

OK

Celsius >
< Fahrenheit

OK

Show/Hide >

OK

Show Clock >
< Hide Clock

< Set Time >

OK

Hr 00:00

OK

00:00 Min

OK

OK

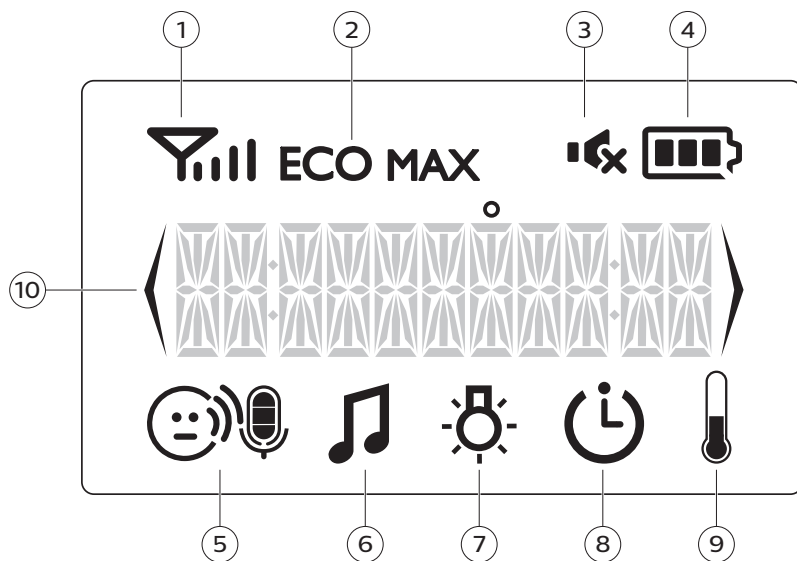
English >
< Русский

OK

< =

> =

Press OK =



Introduktion

Besøg www.philips.com/welcome for at registrere dit produkt og læse den detaljerede brugervejledning.

Forældreenhedens display (Fig. 1)

- 1 Signalstyrkeindikator
- 2 Eco Max-indikator
- 3 Lydløs-symbol
- 4 Batteristatusindikator
- 5 Indikator for mikrofonens følsomhed
- 6 Vuggevisesymbol
- 7 Natlampsymbol
- 8 Timer-symbol
- 9 Temperatursymbol
- 10 Navigationspil

Klargøring

VIGTIGT: Læs sikkerhedsinstruktionerne grundigt, før du tager babyalarmen i brug, og gem dem til senere brug.

Babyenhed

Vi anbefaler, at du har babyalarmen sluttet til lysnettet, når den er i brug. For at sikre automatisk strømbackup i tilfælde af strømsvigt kan du isætte fire 1,5 V AA alkaline-batterier (medfølger ikke).

Brug ikke genopladelige batterier. Babyenheden ikke har nogen ladefunktion, og genopladelige batterier aflades langsomt, når de ikke benyttes.

Forældreenhed

Forældreenheden benytter to genopladelige batterier, der leveres sammen med babyalarmen. Oplad forældreenheden, før du tager den i brug første gang, og når batterierne er ved at løbe tør.

Bemærk, at for SCD710/SCD711/SCD713 skal du oplade forældreenheden i 10 timer for at få en ledningsfri brugstid på 18 timer. (For SCD715: Opladningstiden er 14 timer, og brugstiden er 25 timer.)

Bemærk: Når du begynder at anvende babyalarmen, tager det fire ganges opladning og afladning, før de genopladelige batterier når først op på deres fulde kapacitet.

Brug af babyalarmen

Placering af babyalarmen

Babyenheden placeres uden for barnets rækkevidde. Anbring ikke babyenheden i barnets seng eller kravlegård.

- Da ledningen til babyenheden udgør en potentiel risiko for kvælning, skal du sørge for, at babyenheden og dens ledning er mindst 1 meter væk fra barnet.
- For at undgå en skinger lyd fra én eller begge enheder skal du sørge for, at forældreenheden er mindst 1 meter væk fra babyenheden.

Oprettelse af forbindelse mellem forældre- og babyenhed

- 1 Hold knappen  på babyenheden nede i 2 sekunder, indtil strømindikatoren tændes.
- 2 Tryk på -knappen på forældreenheden, og hold den nede i 2 sekunder, indtil displayet lyser. "Link"-indikatoren på forældreenheden blinker rødt, og meddelelsen "LINKING" (Opretter forbindelse) vises i displayet.
Når forældreenheden og babyenheden har forbindelse med hinanden, lyser "link"-indikatoren konstant grønt. Signalstyrkeindikatoren og meddelelsen "LINKED" (Forbindelse oprettet) vises på displayet.
Hvis der ikke er oprettet forbindelse, vises meddelelsen "NOT LINKED" (Ingen forbindelse) på displayet, og forældreenheden starter, og forældreenheden begynder at bippe.

Hvad gør man, hvis der ikke oprettes forbindelse

- Hvis forældreenheden er uden for rækkevidde, skal du placere den tættere på babyenheden, men ikke tættere end 1 meter.
- Hvis babyenheden eller forældreenheden er under 2 meter fra et andet DECT-apparat (f.eks. en trådløs telefon), skal du slukke for dette eller flytte enheden væk fra apparatet.
- Hvis babyenheden er slukket, skal du tænde den.

Senderækkevidde

- Senderækkevidden er 330 meter udendørs og op til 50 meter indendørs.
- Babyalarmens rækkevidde afhænger af omgivelserne og andre faktorer, der kan forårsage interferens. Våde og fugtige materialer kan give op til 100 % tab i rækkevidden på grund af interferens. Interferens forårsaget af tørre materialer fremgår af tabellen nedenfor.

Tørre materialer	Materialets tykkelse	Tab af rækkevidde
Træ, gips, pap, glas (uden metal, ledninger eller bly)	< 30 cm	0-10%
Mursten, krydsfiner	< 30 cm	5-35%
Armeret beton	< 30 cm	30-100%
Metalgitter eller -stænger	< 1 cm	90-100%

Tørre materialer

Metal- eller aluminiumsplader

Materiallets tykkelse

< 1 cm

Tab af rækkevidde

100%

Funktioner og feedback på babyenheden

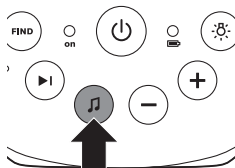
Natlampe

Natlampen giver et blødt skær, der beroliger din baby.

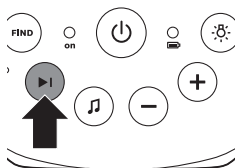
- 1 Tryk på knappen  på babyenheden for at tænde eller slukke natlampen.

Vuggevisefunktion

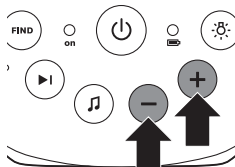
- 1 Tryk på knappen  på babyenheden for at afspille den sidst valgte vuggevis. Den valgte vuggevis gentages i 15 minutter.



- 2 Tryk på knappen  for at vælge en anden vuggevis på listen.



- 3 Hvis du vil justere lydniveauet for vuggevisen, skal du trykke på lydstyrketasten + eller – på babyenheden.

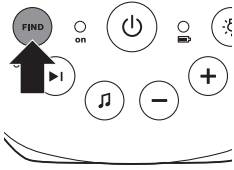


Bemærk: Lydstyrken for babyenheden kan kun indstilles, når der afspilles en vuggevis. Hvis du har indstillet lydstyrken for vuggevisen højere, vil lyden også være højere, når du bruger talefunktionen på forældreenheden.

- 4 For at stoppe afspilningen af vuggevisen skal du trykke på knappen  på babyenheden.

Søgning efter forældreenheden

Hvis forældreenheden er blevet væk, kan du søge efter den ved hjælp af FIND-tasten på babyenheden. Denne funktion fungerer kun, når forældreenheden er tændt og inden for rækkevidde.



- 1 Tryk på FIND på babyenheden. Forældreenheden afgiver en søgealarmtone.
- 2 Du kan stoppe søgealarmen ved at trykke FIND igen eller på en vilkårlig knap på forældreenheden. Søgealarmtonen stopper automatisk efter 2 minutter.

Batteristatusindikator

- 1 Batteristatusindikatoren lyser konstant grønt, når babyenheden kører på batteri, og batterierne har tilstrækkelig energi.
- 2 Batteristatusindikatoren blinker hurtigt rødt, når batterierne er ved at løbe tør, mens babyenheden kører på batterier. Udskift batterierne, når de er ved at løbe tør.

Funktioner og feedback på forældreenheden

Lydstyrke

Lydstyrken kan indstilles, hvis menuen ikke er aktiveret. Der er syv lydstyrkeniveauer og en lydløs-indstilling.

Indstilling af lydstyrken

- 1 Tryk én gang på + eller - knappen.
Det aktuelle lydstyrkeniveau vises på displayet.
- 2 Tryk på + knappen for at øge lydstyrken eller på - knappen for at sænke lydstyrken.
Hvis der ikke trykkes på nogen knap i mere end 2 sekunder, forsvinder lydstyrkeangivelsen fra displayet, og lydstyrkeindstillingen gemmes.

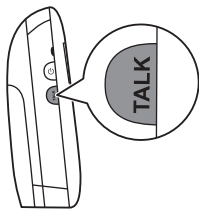
Lydløs

Under den laveste lydstyrkeindstilling er der en lydløs-indstilling.

- 1 Tryk én gang på + eller - knappen.
Det aktuelle lydstyrkeniveau vises på displayet.
- 2 Hold - knappen nede i mere end 2 sekunder for at slå lydstyrken fra.
Meddelelsen "MUTE" (Lydløs) og lydløs-symbolet vises på displayet. Kun lydniveauindikatorerne viser, at babyen siger lyde.



Talefunktion



- 1 Hvis du ønsker for at trøste dit barn, skal du trykke på TALK (Tal) på forældreenheden og tale tydeligt ind i mikrofonen på forsiden på 15-30 cm afstand.

Forbindelseslyset begynder at blinke grønt, og "TALK" (Tale) vises på displayet.

Bemærk: Hvis du har indstillet lydstyrken for vuggevisen højere på babyenheden, vil lyden også være højere, når du bruger talefunktionen på forældreenheden.

- 2 Slip TALK, når du er færdig med at tale.

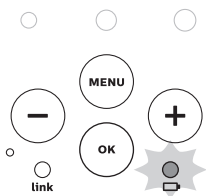
Batteristatusindikatorer

Lavt batteri

Når de genopladelige batterier er ved at løbe tør for strøm, vises "BATTERY LOW" (Lavt batteriniveau) på displayet, statusindikatoren er tom og blinker, og forældreenheden bipper. Enheden kan køre i mindst 30 minutter mere.

Tomt batteri

- 1 Hvis de genopladelige batterier er næsten tomme, blinker batteristatusindikatoren rødt hurtigt.
- 2 Hvis du ikke tilslutter forældreenheden til lysnettet, slukkes den.

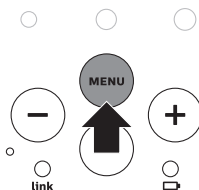


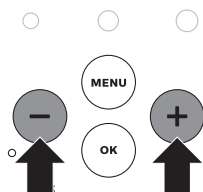
Forældreenhedens menu

Navigering i menuen

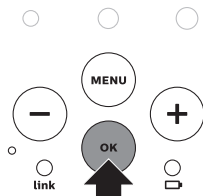
Bemærk: Nogle menufunktioner virker kun, når babyenheden og forældreenheden har forbindelse med hinanden.

- 1 Tryk på MENU-knappen for at åbne menuen og få vist den første menuindstilling.





- 2 Brug + knappen for at gå til den næste indstilling eller - knappen for at gå til den forrige indstilling. Pilen på displayet angiver, hvilken retning du kan navigere i.



- 3 Tryk på OK for at bekræfte valget.

Bemærk: Tryk på MENU-knappen, hvis du vil forlade menuen uden at foretage nogen ændringer. Hvis der ikke indtastes noget i menuen i mere end 20 sekunder, lukkes menuen automatisk.

Følsomhed

Denne indstilling i forældreenhedens menu giver dig mulighed for at indstille babyenhedens mikrofonfølsomhed.

Mikrofonens følsomhed afgør, hvilket lydniveau babyenheden registrerer. Du vil f.eks. gerne kunne høre, når barnet græder, men du er mindre interesseret i at høre, når barnet pludrer.

- 1 Vælg "Sensitivity" (Følsomhed) i menuen med knapperne + og -, og tryk på OK for at bekræfte.
- 2 Brug knapperne + og - til at øge eller reducere mikrofonfølsomheden. Antallet af udfyldte segmenter viser det valgte følsomhedsniveau. Tryk på OK for at bekræfte indstillingen.

Følsomhedsniveau og -indikationer

Ikon	Følsomhed	Beskrivelse
	højeste	Hør alle lyde fra dit barn. Højttaleren på forældreenheden er tændt konstant.
	høj	Hør alle lyde fra let mumlen og højere. Hvis dit barn ikke laver nogen lyde, er forældreenhedens højttaler slukket.
	medium	Hør alle lyde fra lav gråd og højere. Hvis dit barn siger lave lyde, tændes forældreenhedens højttaler ikke.



lav

Højtaleren på forældreenheden tændes først, hvis barnet siger høje lyde, f.eks. fordi det græder.

Eco Max-tilstand

Smart Eco er en standardfunktion på denne babyalarm. Funktionen reducerer automatisk DECT-signalet fra babyenheden og sparer dermed strøm. Hvis du ønsker at spare endnu mere strøm, skal du aktivere Eco Max-tilstanden. I denne tilstand er DECT-signalet på babyenheden deaktiveret, så længe barnet ikke siger nogen lyd.

Forsigtig: I Eco Max-tilstand modtager forældreenheden feedback fra babyenheden med forsinkelse. Når babyen siger en lyd, skal babyenheden først genaktivere radiotransmission, før den kan sende feedback til forældreenheden.

Du skal være opmærksom på følgende:

- I Eco Max-tilstand modtager du ikke feedback, når forældreenheden er uden for babyenhedens rækkevidde. Du kan kontrollere forbindelsen ved at trykke på en knap på forældreenheden.
- Eco Max-tilstand kan ikke aktiveres, hvis mikrofonens følsomhed er indstillet til det højeste niveau.

Aktivering af Eco Max-tilstand

- 1 Vælg "Eco Max" i menuen med knapperne + og -, og tryk på OK for at bekræfte.
- 2 Når displayet viser "Turn On" (Tænd), skal du trykke på OK for at aktivere Eco Max-tilstanden.
- 3 Advarselsmeddelelsen "No alert if out of range, OK?" (Ingen alarm, hvis uden for rækkevidde, OK?) vises på displayet. Tryk på OK for at bekræfte.

Bemærk: Advarselsmeddelelsen ruller hen over displayet to gange. Hvis du ikke trykker på OK, skifter forældreenheden væk fra menuen, og Eco Max-tilstand vil fortsat være deaktiveret.

- 4 Eco Max-indikatoren blinker på displayet. Forbindelsesindikatoren blinker langsomt grønt, når babyenheden ikke sender nogen signaler til forældreenheden.
- 5 Når forældreenheden modtager et signal fra babyenheden, fordi radiotransmissionen er blevet tilsluttet igen, lyser forbindelsesindikatoren konstant grønt.

Deaktivering af Eco Max-tilstand

- 1 Tryk på knappen MENU.
- 2 Brug knappen + og - for at vælge "Eco Max", og tryk på OK for at bekræfte.
- 3 Når displayet viser "Turn Off" (Sluk), skal du trykke på OK for at bekræfte.



Natlampe

- 1 For at tænde natlampen på babyenheden skal du vælge "Nightlight" (Natlampe) i menuen med knapperne + og - og trykke på OK for at bekræfte.
- 2 Tryk på OK for at vælge "Tænd". Natlampesymbolet  vises på displayet.
- 3 Når natlampen er tændt, og du ønsker at slukke for den, skal du vælge "Nightlight" (Natlampe) i menuen og trykke på OK for at vælge "Turn Off" (Sluk). Natlampesymbolet  forsvinder fra displayet.

Vuggeviser

- 1 For at afspille en eller flere vuggeviser på babyenheden skal du vælge "Lullaby" (Vuggeviser) i menuen med knapperne + og -. Tryk på OK for at bekræfte.
- 2 Tryk på OK igen for at afspille den første vuggeviser. Brug knapperne + og - for at vælge en af vuggeviserne eller "Afspil alle".
Displayet viser vuggevise symbolet og nummeret på vuggevisen, der afspilles. Den valgte vuggeviser gentages konstant i 15 minutter, medmindre du vælger "Stop" i menuen.
Hvis du vælger "Play all" (Afspil alle), afspilles alle gemte vuggeviser i 15 minutter. På displayet vises nummeret på den vuggeviser, der afspilles.
- 3 For at stoppe afspilningen skal du vælge "Stop" i menuen og trykke på OK for at bekræfte.

Madningstimer

Du kan indstille madningstimeren til at give dig besked, når det er tid til at mæde barnet. Timeren kan indstilles fra 1 minut til 23 timer og 59 minutter.

- 1 For at åbne madningstimerens undermenu skal du vælge "Feed Timer" (Madningstimer) i menuen. Tryk på OK for at bekræfte.
- 2 Vælg "Set Timer" (Indstil timer) i madningstimerens undermenu. Tryk på knappen OK for at starte indstilling af timeren.
- 3 Indstil timer og minutter, og tryk på OK for at bekræfte.
- 4 For at starte madningstimeren skal du vælge "xx:xx Start" i madningstimerens undermenu. Tryk på OK for at bekræfte. Timer-symbolet vises på displayet, og timeren starter nedtællingen.





- 5 Når timeren har nået 00:00, går alarmen for madningstimeren i gang, timer-symbolet begynder at blinke på displayet, og meddelelsen "TIMER END" (Timer slut) ruller hen over displayet.
- 6 For at stoppe timeren skal du vælge "Stop & Reset" (Stop og nulstil) i undermenuen for madningstimeren og trykke på OK for at bekræfte.

Indstilling af gentagelse af madningstimer

- 1 Hvis du vil have madningstimeren til at gå i gang efter det samme indstillede tidspunkt, skal du vælge "Timer repeat" (Timergentagelse) i madningstimerens undermenu, efter at du har indstillet timeren. Tryk på OK for at bekræfte.
- 2 Vælg "Repeat ON" (Gentag TIL) eller "Repeat OFF" (Gentag FRA), og tryk på OK for at bekræfte. Symbolet for gentagelse af timeren vises på displayet.
- 3 Hvis "Repeat ON" (Gentag TIL) er indstillet, begynder madningstimeren at tælle ned igen, når du stopper alarmen.

Stuetemperatur

En baby sover behageligt ved en temperatur mellem 16 °C og 20 °C . Du kan indstille et minimum- og maksimumtemperaturområde. Du kan også indstille en temperaturalarm.

- 1 For at åbne temperatur-undermenuen skal du vælge "Temperature" (Temperatur) i menuen. Tryk på OK for at bekræfte.
- 2 Vælg "Temp Range" (Temperaturinterval) i temperatur-undermenuen, og tryk på OK for at bekræfte.
- 3 Brug knapperne + og - for at angive intervallet for minimumstemperaturen mellem 10 °C og 19 °C samt intervallet for den maksimale temperatur mellem 22 °C og 37 °C . Tryk på OK for at bekræfte.
- 4 Vælg "Alert" (Alarm) i temperatur-undermenuen. Tryk på OK for at bekræfte.
- 5 Vælg "Alert ON" (Alarm TIL) eller "Alert OFF" (Alarm FRA). Tryk på OK for at bekræfte.
- 6 Vælg "Temp Scale" (Temperaturskala) i temperatur-undermenuen. Tryk på OK for at bekræfte.
- 7 Vælg "Celsius" eller "Fahrenheit", og tryk på OK for at bekræfte. Temperaturen i den indstillede skala vises på displayet. Hvis temperaturen er uden for det angivne område, blinker temperaturalarmsymbolet på displayet, og meddelelsen "TOO HOT" (For varmt) vises på displayet. Hvis du slår alarmen til, bipper forældreenheden også.



Ur

Standardindstillingen for uret er skjult. Du kan vælge at vise uret og indstille uret i forældreenhedens menu.

- 1 Vælg "Clock" (Ur) i menuen ved hjælp af knapperne + og -. Tryk på OK for at bekræfte.
- 2 Vælg "Show Time" (Vis klokkeslæt), og tryk på OK for at bekræfte.
- 3 Vælg "Set Time" (Indstil tid), og tryk på OK for at bekræfte.
- 4 Indstil timer og minutter, og tryk på OK for at bekræfte.

Klokkeslættet vises på skift med andre angivelser i meddelelsesfeltet på displayet.

Sprog

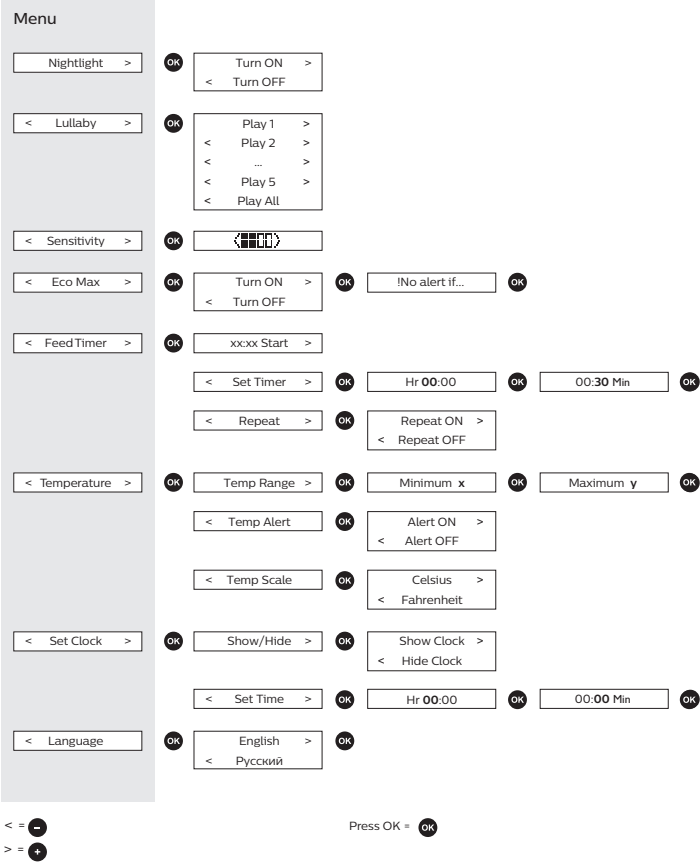
Du kan bruge dette menupunkt til at ændre sprogindstillingen.

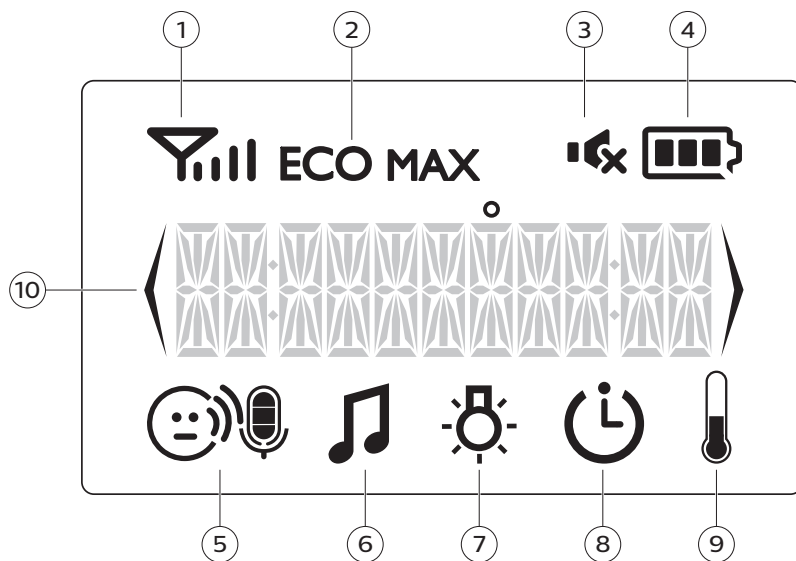
- 1 Vælg "Language" (Sprog) i menuen ved hjælp af knapperne + og -. Tryk på OK for at bekræfte.
- 2 Brug knapperne + og - til at vælge dit sprog, og tryk på OK for at bekræfte.

Reklamationsret og support

Hvis du har brug for hjælp eller support, bedes du besøge **www.philips.com/support** eller læse i folderen om international garanti.

SCD710/SCD711/SCD713/SCD715 (EN)





Innledning

Gå til www.philips.com/welcome for å registrere produktet ditt og lese den detaljerte brukerhåndboken.

Skjermen på foreldreenheten (Fig. 1)

- 1 Signalstyrkeindikator
- 2 Eco Max-indikator
- 3 Dempesymbol
- 4 Batteristatusindikator
- 5 Indikator for mikrofonfølsomhet
- 6 Vuggevisesymbol
- 7 Nattlyssymbol
- 8 Timersymbol
- 9 Temperatursymbol
- 10 Navigeringspil

Før bruk

VIKTIG: Les grundig gjennom sikkerhetsinstruksjonene før du bruker babymonitoren, og ta vare på dem for fremtidig referanse.

Babyenhet

Vi anbefaler at du bruker babyenheten mens den er tilkoblet strømnettet. Du kan sette inn fire 1,5 V alkaliske AA-batterier (følger ikke med) for å sikre automatisk reservestrom i tilfelle strømmen går.

Ikke bruk oppladbare batterier. Babyenheten har ingen ladefunksjon, og oppladbare batterier utlades sakte når de ikke er i bruk.

Foreldreenhet

Foreldreenheten bruker to oppladbare batterier som følger med babymonitoren. Lad foreldreenheten før du bruker den første gang og når batterinivået er lavt.

Vær oppmerksom på at på modellen SCD710/SCD711/SCD713 må du lade foreldreenheten i 10 hele timer for å få en trådløs driftstid på 18 timer. (For SCD715: er ladetiden på timer og driftstiden er på 25 timer.

Merk: Når du begynner å bruke babymonitoren, oppnår de oppladbare batteriene full kapasitet når de har blitt utladet og ladet fire ganger.

Bruke babymonitoren

Plassere babymonitoren

Hold babyenheten utenfor babyens rekkevidde. Ikke legg babyenheten i babyens seng eller lekegrind.

- Ledningen til babyenheten utgjør en risiko for at babyen blir kvalt. Du må sørge for at babyenheten og ledningen er minst én meter unna babyen.
- For å forhindre en høyfrekvent lyd fra én av eller begge enhetene må du sørge for at foreldreenheten er minst én meter unna babyenheten.

Koble sammen foreldre- og babyenheten

- 1 Trykk på og hold nede Φ -knappen på babyenheten i to sekunder til på-lampen tennes.
- 2 Trykk på og hold nede Φ -knappen på foreldreenheten i to sekunder til skjermen begynner å lyse. Link-lampen på foreldreenheten begynner å blinke rødt og meldingen I AM LINKING (Jeg kobler til) vises på skjermen. Når foreldreenheten og babyenheten er sammenkoblet, lyser link-lampen kontinuerlig grønt. Signalstyrkeindikatoren og beskjeden «LINKED» vises på skjermen.
Hvis en tilkobling ikke opprettes, vises meldingen «NOT LINKED» på skjermen og foreldreenheten starter for så å begynne å pipe.

Hva du skal gjøre hvis det ikke opprettes noen forbindelse

- Hvis foreldreenheten er utenfor rekkevidde, setter du den nærmere babyenheten, men ikke nærmere enn én meter.
- Hvis babyenheten eller foreldreenheten er plassert nærmere enn to meter fra et annet DECT-apparat (for eksempel en trådløs telefon), slår du av dette apparatet eller flytter enheten bort fra dette apparatet.
- Hvis babyenheten slås av, slår du den på.

Driftsrekkevidde

- Driftsrekkevidden er 330 meter utendørs og opptil 50 meter innendørs.
- Driftsrekkevidden til babymonitoren varierer avhengig av omgivelsene og faktorer som forårsaker forstyrrelser. Våte og fuktige materialer forårsaker så store forstyrrelser at tapet av rekkevidde er opptil 100 %. Forstyrrelser fra tørre materialer kan du se i tabellen nedenfor.

Tørre materialer	Materialtykkelse	Tap av rekkevidde
Tre, gips, papp, glass (uten metall, ledninger eller bly)	< 30 cm	0-10%
Murstein, kryssfinér	< 30 cm	5-35%
Armert betong	< 30 cm	30-100%
Metallrister eller stenger	< 1 cm	90-100%
Metall- eller aluminiumsplater	< 1 cm	100%

Funksjoner og tilbakemeldinger på babyenheten

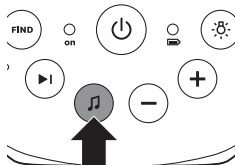
Nattlys

Nattlyset lager en myk glød som beroliger babyen.

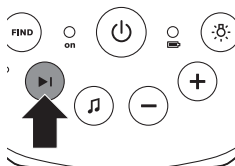
- 1 Trykk på ☼-knappen på babyenheten for å slå nattlyset av og på.

Vuggevisefunksjon

- 1 Trykk på 🎵-knappen på babyenheten for å spille av den sist valgte vuggevisen. Den valgte vuggevisen gjentas i 15 minutter.



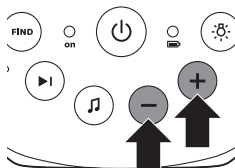
- 2 Trykk på ►-knappen for å velge en annen vuggeviser fra listen.



- 3 For å justere lydnivået til vuggevisen trykker du på plussknappen eller minusknappen for volum på babyenheten.

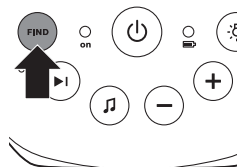
Merk: Du kan bare stille høyttalervolumet på babyenheten når det spilles en vuggeviser. Hvis du stiller volumet for vuggevisen høyere på babyenheten, blir lyden også høyere når du bruker talefunksjonen på foreldreenheten.

- 4 For å stoppe vuggevisen som spilles av, trykker du på 🎵-knappen på babyenheten.



Søke foreldreenheten

Hvis du ikke vet hvor foreldreenheten er, kan du bruke FIND-knappen på babyenheten for å finne den. Denne funksjonen virker kun når foreldreenheten er på og innenfor rekkevidde.



- 1 Trykk på FIND på babyenheten. Foreldreenheten lager en søkevarsellyd.
- 2 Hvis du vil stanse søkevarsellyden, trykker du på FIND på babyenheten igjen eller trykker på hvilken som helst knapp på foreldreenheten. Søkevarsellyden stopper automatisk etter to minutter.

Batteristatuslampe

- 1 Batteristatuslampen lyser grønt når babyenheten går på batterier og batteriene har nok strøm.
- 2 Batteristatuslampen blinker rødt raskt når babyenheten går på batterier og batterinivået er lavt. Du må skifte ut batteriene når batterinivået er lavt.

Funksjoner og tilbakemeldinger på foreldreenheten

Volum

Volumet kan stilles inn når menyen ikke er aktiv. Det finnes syv volumnivåer og en "volume off"-innstilling.

Stille inn volumnivået

- 1 Trykk på plussknappen eller minusknappen én gang.
Det gjeldende volumnivået vises på skjermen.
- 2 Trykk på plussknappen for å øke volumet, eller trykk på minusknappen for å redusere volumet.
Hvis ingen knapper blir trykket på i løpet av to sekunder, forsvinner volumnivåindikatoren fra skjermen, og voluminnstillingen lagres.

Volum av

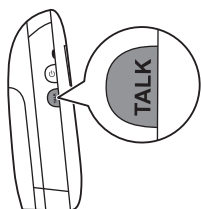
Under den laveste voluminnstillingen er det en "volume off"-innstilling.

- 1 Trykk på plussknappen eller minusknappen én gang.
Det gjeldende volumnivået vises på skjermen.
- 2 Trykk på og hold nede minusknappen i over to sekunder for å slå volumet av.



Meldingen MUTE (Demp) og dempesymbolet vises på skjermen. Det er kun lydnivålampene som viser at babyen lager lyder.

Talefunksjon



- 1 Hvis du vil trøste babyen, kan du trykke på TALK (Snakk) på foreldreenheten og snakke tydelig inn i mikrofonen fra en avstand på 15–30 cm (0,5–1 fot).
Link-lampen begynner å blinke grønt, og TALK (Snakk) vises på skjermen.
Merk: Hvis du har stilt volumet for vuggevisen høyere på babyenheten, blir lyden også høyere når du bruker talefunksjonen på foreldreenheten.
- 2 Slipp TALK (Snakk) når du er ferdig med å snakke.

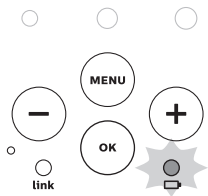
Indikatorer for batteristatus

Lav batterikapasitet

Når batterinivået for de oppladbare batteriene er lavt, vises «BATTERY LOW» på skjermen, statusindikatoren er tom og blinker, og foreldreenheten piper. Den gjenværende driftstiden er minst 30 minutter.

Tomt batteri

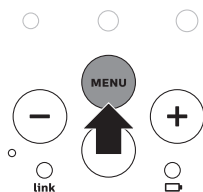
- 1 Hvis de oppladbare batteriene er nesten tomme, blinker lampen for batteristatus raskt rødt.
- 2 Hvis du ikke kobler foreldreenheten til strømnettet, slås den av.



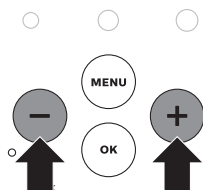
Menyen på foreldreenheten

Navigere i menyen

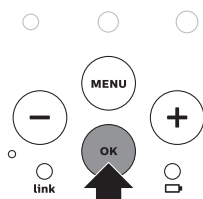
Merk: Noen menyfunksjoner fungerer bare når babyenheten og foreldreenheten er sammenkoblet.



- 1 Trykk på knappen MENU (Meny) for å åpne menyen. Da vises det første menyalternativet.



- 2 Bruk plussknappen for å gå til neste alternativ eller minusknappen for å gå til forrige alternativ. Pilen på skjermen viser hvilken vei du kan navigere.



- 3 Trykk på OK for å bekrefte valget.

Merk: Trykk på MENU-knappen hvis du vil forlate menyen uten å gjøre noen endringer. Hvis det ikke utføres noen handling i menyen på over 20 sekunder, lukkes menyen automatisk.

Følsomhet

Med dette alternativet i menyen på foreldreenheten kan du stille inn mikrofonfølsomheten på babyenheten.

Mikrofonfølsomheten avgjør hvilke støynivåer babyenheten registrerer. Du vil for eksempel høre babyen når den gråter, men du vil kanskje ikke høre når den pludrer.

- 1 Velg "Sensitivity" i menyen med plussknappen og minusknappen, og trykk på OK for å bekrefte.
- 2 Bruk pluss- og minusknappene for å øke eller redusere mikrofonfølsomheten. Antall utfylte segmenter viser det angitte følsomhetsnivået. Trykk på OK for å bekrefte innstillingen.

Følsomhetsnivåer og indikasjoner

Ikon	Følsomhet	Beskrivelse
	høyest	Hør alt hos babyen din. Høytaleren til foreldreenheten er slått kontinuerlig på.



høy

Hør alle lyder fra lav pludring og høyere. Hvis barnet ditt er helt stille, blir høyttaleren til foreldreenheten slått av.



Middels

Hør alle lyder fra lav gråt og høyere. Hvis babyen din lager lavere lyder, slås ikke høyttaleren på foreldreenheten seg på.



lav

Høyttaleren på foreldreenheten slås bare på hvis babyen lager høye lyder, for eksempel fordi den gråter.

Eco Max-modus

Smart Eco er en standardfunksjon på denne babymonitoren. Den reduserer automatisk DECT-signalet fra babyenheten for å spare strøm. Du kan aktivere Eco Max-modusen for å spare enda mer strøm. I denne modusen blir DECT-signalet til babyenheten slått av så lenge babyen ikke lager en lyd.

Forsiktig: I Eco Max-modusen mottar foreldreenheten tilbakemeldinger fra babyenheten med en forsinkelse. Når babyen din lager en lyd, må babyenheten først aktivere radiosendingen på nytt før den kan sende en tilbakemelding til foreldreenheten.

Vær oppmerksom på følgende:

- I Eco Max-modusen får du ikke tilbakemeldinger når foreldreenheten er utenfor babyenhetens rekkevidde. Du kan kontrollere forbindelsen ved å trykke på hvilken som helst knapp på foreldreenheten.
- Eco Max-modus kan ikke aktiveres hvis mikrofonfølsomheten er satt til høyeste nivå.

Aktivere Eco Max-modus

- 1 Velg «Eco Max» i menyen med plussknappen og minusknappen, og trykk på OK for å bekrefte.
- 2 Når displayet viser Turn On (Slå på), trykker du på OK for å slå på Eco Max-modusen.
- 3 Varselmeldingen «!No alert if out of range, OK?» (Ingen varsler hvis utenfor rekkevidde, OK?) vises på skjermen. Trykk på OK for å bekrefte valget.

Merk: Advarselen ruller over skjermen to ganger. Hvis du ikke trykker på OK, lukker foreldreenheten menyen, og Eco Max-modusen forblir avslått.



- 4 Eco Max-indikatoren blinker på skjermen. «Link»-lampen blinker sakte grønt når babyenheten ikke sender signaler til foreldreenheten.
- 5 Når foreldreenheten mottar et signal fra babyenheten fordi radiosignaler er aktivert på nytt, begynner Link-lampen å lyse grønt.

Deaktivere Eco Max-modus

- 1 Trykk på MENU-knappen.
- 2 Bruk plussknappen og minusknappen for å velge "Eco Max", og trykk på OK for å bekrefte.
- 3 Når "Turn Off" vises på skjermen, trykker du på OK for å bekrefte.

Nattlys

- 1 Når du skal slå på nattlyset på babyenheten, velger du Nightlight (Nattlys) i menyen med plussknappen og minusknappen og trykker på OK for å bekrefte.
- 2 Trykk på OK for å velge Turn On (Slå på). Nattlyssymbolet  vises på skjermen.
- 3 Når nattlyset er på og du vil slå det av, velger du Nightligh (Nattlys) på menyen og trykker på OK for å velge Turn Off (Slå av). Nattlyssymbolet  forsvinner fra skjermen.

Vuggeviser

- 1 Hvis du vil spille av én eller flere vuggeviser på babyenheten, velger du Lullaby (Vuggeviser) på menyen med plussknappen og minusknappen. Trykk på OK for å bekrefte valget.
- 2 Trykk på OK en gang til for å spille av den første vuggevisen. Bruk plussknappen og minusknappen for å velge én av vuggevisene eller Play all (Spill alle).

På skjermen vises vuggevisesymbolet og nummeret til vuggevisen som spilles. Den valgte vuggevisen gjentas uten pause i 15 minutter, med mindre du velger Stop (Stopp) på menyen.

Hvis du velger Play all (Spill av alle), blir alle forhåndslagrede vuggesanger spilt av i 15 minutter. Skjermen viser nummeret på vuggesangen som spilles av.

- 3 Når du vil stoppe avspillingen, velger du Stop (Stopp) i menyen. Trykk deretter på OK for å bekrefte.

Matetimer

Du kan angi at en matetimer skal minne deg om at det er på tide å mate babyen din. Timeren kan stilles inn fra 1 minutt til 23 timer og 59 minutter.

- 1 Du kan åpne undermenyen for matetimeren ved å velge «Feed Timer» i menyen. Trykk på OK for å bekrefte valget.
- 2 Velg «Set Timer» i undermenyen for matetimeren. Trykk på OK for å begynne å angi timeren.
- 3 Angi timer og minutter, og trykk på OK for å bekrefte.



- 4 For å starte matetimeren, velger du «xx:xx Start» i undermenyen for matetimeren. Trykk på OK for å bekrefte valget. Timersymbolet vises på skjermen, og timeren begynner nedtellingen.



- 5 Når timeren har nådd 00.00, utløses matetimervarselet, timersymbolet begynner å blinke på skjermen og meldingen TIMER END (Sluttid for timer) ruller over skjermen.
- 6 Stopp timeren ved å velge Stop & Reset (Stopp og tilbakestill) i undermenyen for matetimeren. Trykk deretter på OK for å bekrefte.

Stille inn gjentakelse av matetimer

- 1 For å angi at matetimeren skal utløses etter den samme angitte tiden, velger du "Timer repeat" i undermenyen for matetimeren når du har stilt inn timeren. Trykk på OK for å bekrefte valget.
- 2 Velg "Repeat ON" eller "Repeat OFF", og trykk på OK for å bekrefte. Gjenta-symbolet for timeren vises på skjermen.
- 3 Hvis "Repeat ON" er aktivert, begynner matetimeren å telle ned på nytt når du stopper varselet.

Romtemperatur

En baby sover mest komfortabelt ved en temperatur på mellom 16 °C (61 °F) og 20 °C (68 °F). Du kan angi et minimums- og et maksimumstemperaturområde. Du kan også angi et temperaturvarsel.

- 1 Når du skal åpne undermenyen for temperatur, velger du «Temperature» i menyen. Trykk på OK for å bekrefte valget.
- 2 Velg Temp Range (Temperaturområde) i undermenyen for temperatur, og trykk på OK for å bekrefte.
- 3 Bruk pluss- og minusknappen for å angi det laveste temperaturområdet mellom 10 °C (50 °F) og 19 °C (66 °F) og det høyeste temperaturområdet mellom 22 °C (72 °F) og 37 °C (99 °F). Trykk på OK for å bekrefte valget.
- 4 Velg «Alert» i undermenyen for temperatur. Trykk på OK for å bekrefte valget.
- 5 Velg Alert ON (Varsel på) eller Alert OFF (Varsel av). Trykk på OK for å bekrefte valget.
- 6 Velg «Temp scale» i undermenyen for temperatur. Trykk på OK for å bekrefte valget.
- 7 Velg Celsius eller Fahrenheit, og trykk på OK for å bekrefte. Temperaturen på den angitte skalaen vises på skjermen.



Hvis temperaturen er utenfor det angitte området, blinker temperaturvarselsymbolet på skjermen, og meldingen TOO COLD (For kaldt) eller TOO WARM (For varmt) vises på skjermen. Hvis du satte varselet til ON (På), piper også foreldreenheten.

Klokke

Standardinnstillingen for klokken er skjult. Du kan velge å vise klokken og stille inn klokkeslettet i menyen på foreldreenheten.

- 1 Velg Clock (Klokke) på menyen med plussknappen og minusknappen. Trykk på OK for å bekrefte valget.
- 2 Velg Show time (Vis klokkeslett), og trykk deretter på OK for å bekrefte.
- 3 Velg Set time (Still inn klokkeslett), og trykk på OK for å bekrefte.
- 4 Angi timer og minutter, og trykk på OK for å bekrefte.

Klokkeslettet veksler med andre indikasjoner i meldingsfeltet på skjermen.

Språk

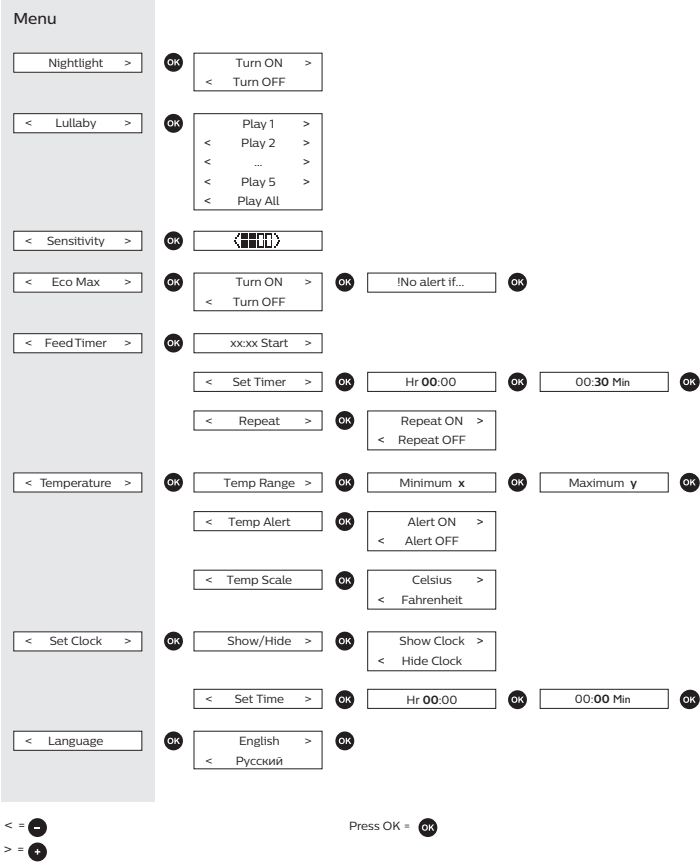
Du kan bruke med dette menyalternativet for å endre språkinnstilling.

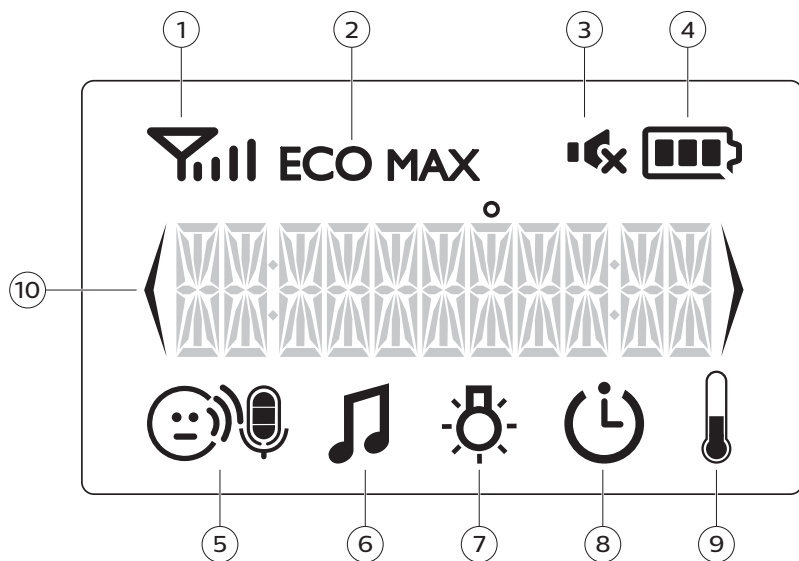
- 1 Velg Language (Språk) på menyen med plussknappen og minusknappen. Trykk på OK for å bekrefte valget.
- 2 Bruk plussknappen og minusknappen for å velge språk, og trykk deretter på OK for å bekrefte.

Garanti og støtte

Besøk www.philips.com/support eller se det internasjonale garantiheftet for mer informasjon eller hjelp.

SCD710/SCD711/SCD713/SCD715 (EN)





Johdanto

Rekisteröi tuotteesi osoitteessa www.philips.com/welcome ja tutustu tuotteen käyttöoppaaseen.

Vanhemman yksikön näyttö (kuva 1)

- 1 Signaalin voimakkuuden ilmaisin
- 2 Eco Max -ilmaisin
- 3 Vaimennuksen symboli
- 4 Akun latauksen ilmaisin
- 5 Mikrofonin herkkyyden ilmaisin
- 6 Kehtolaulukuvake
- 7 Yövalokuvake
- 8 Ajastimen symboli
- 9 Lämpötilahälytyksen symboli
- 10 Siirtymisnuoli

Käyttöönoton valmistelu

TÄRKEÄ: lue turvallisuusohjeet huolellisesti ennen kuin käytät itkuhälytintä ja säilytä ne myöhempää käyttöä varten.

Lapsen yksikkö

Suosittelemme lapsen yksikön käyttöä verkkovirralla. Verkkovirran vikatilanteessa lapsen yksikkö toimii neljällä 1,5 V:n AA-alkaliparistolla (ei toimiteta laitteen mukana).

Älä käytä ladattavia paristoja. Lapsen yksikössä ei ole lataustoimintoa. Lisäksi ladattavien paristojen varaus purkautuu hitaasti, kun ne eivät ole käytössä.

Vanhemman yksikkö

Vanhemman yksikkö toimii kahdella ladattavalla akulla, jotka toimitetaan lapsen yksikön mukana. Lataa vanhemman yksikkö ennen ensimmäistä käyttökertaa tai akkujen ollessa miltei tyhjiä.

Huomaa, että mallien SCD710/SCD711/SCD713 tapauksessa vanhemman yksikköä on ladattava 10 tunnin ajan, jotta sitä voi käyttää ilman verkkovirtaa 18 tuntia. (SCD715: latausaika on 14 tuntia ja käyttöaika on 25 tuntia.)

Huomautus: Itkuhälyttimen akku on ladattava ja tyhjennettävä neljä kertaa ennen kuin ne saavuttavat täyden kapasiteettinsa.

Itkuhälyttimen käyttö

Itkuhälyttimen sijoittaminen

Pidä lapsen yksikkö poissa lapsen ulottuvilta. Älä aseta lapsen yksikköä vauvan sänkyyn tai leikkikehään.

- Koska lapsen yksikön johto voi aiheuttaa kuristumisvaaran, varmista, että lapsen yksikkö ja sen johto ovat vähintään metrin etäisyydellä lapsesta.
- Vältä kimeän äänen toisesta tai molemmista yksiköistä varmistamalla, että vanhemman yksikkö on ainakin metrin päässä lapsen yksiköstä.

Vanhemman yksikön ja lapsen yksikön yhdistäminen

- 1 Paina lapsen yksikön -painiketta 2 sekuntia, kunnes virran merkkivalo syttyy.
- 2 Paina vanhemman yksikön -painiketta 2 sekuntia, kunnes näytön valot syttyvät. Vanhemman yksikön yhteyden merkkivalo vilkkuu punaisena ja näkyviin tulee teksti LINKING (yhteyttä muodostetaan).

Kun yksiköt on yhdistetty, yhteyden merkkivalo palaa vihreänä. Näytössä näkyvät signaalin voimakkuuden kuvake ja teksti LINKED (Yhdistetty).

Jos yhteyttä ei ole muodostettu, näytössä näkyy teksti NOT LINKED (Ei yhteyttä), ja vanhemman yksikkö käynnistyy ja antaa toistuvan äänimerkin.

Ohjeet siihen, miten toimia, jos yhteyttä ei ole muodostettu

- Jos vanhemman yksikkö on kantaman ulkopuolella, siirrä se lähemmäksi lapsen yksikköä, mutta ei kuitenkaan alle metrin etäisyydelle.
- Jos lapsen tai vanhemman yksikkö on liian lähellä toista DECT-laitetta (kuten langatonta puhelinta), alle 2 metrin päässä siitä, sulje kyseinen laite tai siirrä lapsen tai vanhemman yksikkö kauemmas laitteesta.
- Tarkista, että lapsen yksikköön on kytketty virta.

Kuuluvuusalue

- Kuuluvuusalue on enintään 330 metriä ulkona ja enintään 50 metriä sisällä.
- Kuuluvuus vaihtelee ympäristön ja erilaisten häiriötekijöiden mukaan. Kosteat ja märät materiaalit saattavat estää kuuluvuuden jopa sataprosenttisesti. Kuivien materiaalien aiheuttamat häiriöt esitellään alla olevassa taulukossa.

Kuivat materiaalit	Materiaalin paksuus	Kuuluvuuden heikkeneminen
Puu, kipsi, pahvi, lasi (ei metallia, johtoja tai lyijyä)	< 30 cm	0-10%
Tiili, vaneri	< 30 cm	5-35%
Vahvistettu betoni	< 30 cm	30-100%
Metalliristikot tai -tangot	< 1 cm	90-100%
Metalli- tai alumiinilevyt	< 1 cm	100%

Lapsen yksikön toiminnot ja palaute

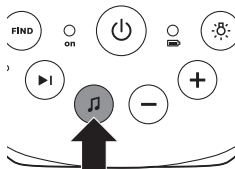
Yövalo

Yövalo tuottaa lasta rauhoittavaa pehmeää valoa.

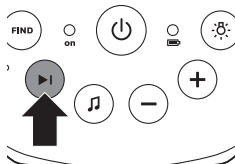
- 1 Sytytä tai sammuta yövalo painamalla lapsen yksikön ☀️-painiketta.

Kehtolaulutoiminto

- 1 Toista viimeksi valittu kehtolaulu painamalla lapsen yksikön 🎵-painiketta. Valittua kehtolaulua toistetaan 15 minuutin ajan.



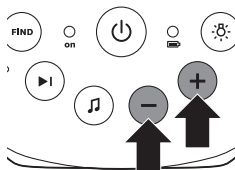
- 2 Valitse luettelosta toinen kehtolaulu painamalla ►-painiketta.



- 3 Voit säätää kehtolaulun äänenvoimakkuutta lapsen yksikön äänenvoimakkuuden säätöpainikkeilla (+ ja -).

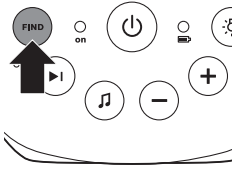
Huomautus: Lapsen yksikön äänenvoimakkuutta voi säätää vain kehtolaulua toistettaessa. Jos säädät kehtolaulun äänenvoimakkuuden suuremmaksi, myös vanhemman yksikön puhetoiminnon äänenvoimakkuus nousee.

- 4 Pysäytä kehtolaulun toistaminen painamalla lapsen yksikön 🎵-painiketta.



Vanhemman yksikön haku

Jos olet kadottanut vanhemman yksikön, voit etsiä sen käyttämällä lapsen yksikön FIND (Haku) -painiketta. Hakutoimintoa voi käyttää vain, kun vanhemman yksikköön on kytketty virta ja se on kantaman sisällä.



- 1 Paina lapsen yksikön FIND (Haku) -painiketta. Vanhemman yksiköstä kuuluu hakuhälytysääni.
- 2 Lopeta hakuhälytysääni painamalla lapsen yksikön FIND (Haku) -painiketta tai mitä tahansa vanhemman yksikön painiketta. Hakuhälytysääni lakkaa automaattisesti 2 minuutin kuluttua.

Akun tilamerkkivalo

- 1 Lapsen yksikön virran merkkivalo palaa vihreänä, kun lapsen yksikkö toimii paristoilla ja niissä on riittävästi virtaa.
- 2 Kun lapsen yksikkö toimii paristovirralla ja paristojen virta on vähissä, lapsen yksikön virran merkkivalo vilkkuu nopeasti punaisena. Vaihda paristot uusiin, kun niiden virta käy vähiin.

Vanhemman yksikön toiminnot ja palaute

Äänenvoimakkuus

Voit säätää äänenvoimakkuutta, jos valikko ei ole käytössä. Käytettävissä on seitsemän äänenvoimakkuustasoa ja vaimennusasetus.

Äänenvoimakkuuden määrittäminen

- 1 Paina (+)- tai (-)-painiketta kerran.
Näet nykyisen äänenvoimakkuustason näytössä.
- 2 Voit lisätä äänenvoimakkuutta painamalla (+)-painiketta ja vähentää äänenvoimakkuutta painamalla (-)-painiketta.
Jos mitään painiketta ei paineta vähintään 2 sekuntiin, äänenvoimakkuustason kuvake häviää näytöstä ja äänenvoimakkuusasetus tallennetaan.

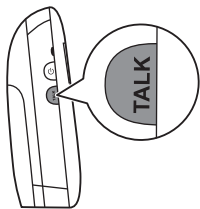
Äänetön

Alimman äänenvoimakkuustason alapuolella on vaimennusasetus.

- 1 Paina (+)- tai (-)-painiketta kerran.
Näet nykyisen äänenvoimakkuustason näytössä.
- 2 Pidä (-)-painiketta painettuna yli 2 sekuntia ja aseta äänenvoimakkuus pois.
Näyttöön tulevat teksti MUTE (Vaimennus) ja vaimennuskuvake. Ääntason merkkivalot ilmaisevat, jos lapsi tuottaa ääniä.



Puhetoiminto



- 1 Jos haluat rauhoittaa lasta, paina vanhemman yksikön TALK (Puhe) -painiketta ja puhu selkeästi mikrofoniin noin 15–30 cm:n etäisyydeltä. Yhteyden merkkivalo vilkkuu vihreänä ja näyttöön tulee teksti TALK (Puhe).

Huomautus: Jos säädät kehtolaulun äänenvoimakkuuden suuremmaksi, myös vanhemman yksikön puhetoiminnon äänenvoimakkuus nousee.

- 2 Vapauta TALK (Puhe) -painike puhuttuasi.

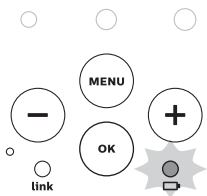
Akun tilan ilmaisimet

Varaus vähissä

Jos ladattavan akun varaus on vähissä, näyttöön tulee teksti BATTERY LOW (Akun varaus vähissä), tilan merkkivalo vilkkuu tyhjänä ja vanhemman yksiköstä kuuluu merkkiääni. Tällöin käyttöaikaa on jäljellä vähintään 30 minuuttia.

Akku tyhjä

- 1 Kun akut ovat melkein tyhjiä, akun merkkivalo alkaa vilkkua nopeasti punaisena.
- 2 Jos et kytke vanhemman yksikköä verkkovirtaan, laite suljetaan.

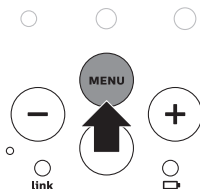


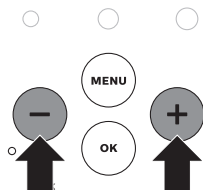
Vanhemman yksikön valikko

Valikon selaaminen

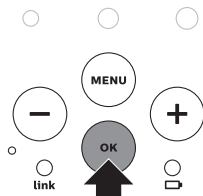
Huomautus: Osa valikon toiminnoista on käytettävissä vain, jos lapsen ja vanhemman yksiköiden välillä on yhteys.

- 1 Avaa valikko MENU-painikkeella. Näkyviin tulee ensimmäinen valikkokomento.





- 2 Voit siirtyä valikossa (+)- ja (-)-painikkeilla. Nuoli osoittaa liikkumissuunnat.



- 3 Vahvista valinta painamalla OK-painiketta.

Huomautus: Jos et halua tallentaa tekemiäsi muutoksia, voit poistua valikosta painamalla MENU-painiketta. Valikko sulkeutuu automaattisesti, jos et tee mitään yli 20 sekuntiin.

Herkkyys

Tällä asetuksella voit säätää lapsen yksikön mikrofonin herkkyys. Mikrofonin herkkyys määrittää tason, jolla laite havaitsee äänet. Tämän avulla voit esimerkiksi määrittää asetuksen tilanteeseen, jossa haluat esimerkiksi kuulla, kun lapsesi itkee, mutta et halua kuulla jokellusta.

- 1 Valitse valikosta (+)- tai (-)-painikkeella Sensitivity (Herkkyys) ja vahvista valinta painamalla OK-painiketta.
- 2 Voit lisätä (+) tai vähentää (-) mikrofonin herkkyyttä. Näet mikrofonin nykyisen herkkyysasteikossa. Vahvista asetus painamalla OK-painiketta.

Herkkyystasot

Kuvake	Herkkyys	Kuvaus
	suurin	Kuulet kaikki lapsen aiheuttamat äänet. Vanhemman yksikön kaiutin on jatkuvasti käytössä.
	suuri	Kuulet kaikki lapsen äänet, vaimeasta muminasta alkaen. Jos lapsi ei pidä lainkaan ääntä, vanhemman yksikön kaiutin ei ole käytössä.
	normaali	Kuulet lapsen äänet, hiljaisesta itkusta alkaen. Jos lapsi pitää vaimeita ääniä, vanhemman yksikön kaiutin ei käynnisty.



pieni

Vanhemman yksikön kaiutin käynnistyy vain, jos lapsi pitää kovia ääniä, esimerkiksi itkee.

Eco Max -tila

Tämä itkuhälytys sisältää Smart Eco -toiminnon. Se pienentää automaattisesti lapsen yksikön DECT-signaalin vahvuutta virran säästämiseksi. Jos haluat säästää mahdollisimman paljon virtaa, ota käyttöön Eco Max -tila. Tässä tilassa lapsen yksikön DECT-signaali on poissa käytöstä, kun lapsi ei pidä mitään ääntä.

Varoitus: Eco Max -tilassa vanhemman yksikkö vastaanottaa signaalin lapsen yksiköstä lyhyellä viiveellä. Jos lapsi pitää ääntä, lapsen yksikkö ottaa ensin radiolähetysten käyttöön ennen kuin se voi lähettää signaalin vanhemman yksikköön.

Ota huomioon seuraavat seikat:

- Eco Max -tilassa et saa tietoa siitä, kun vanhemman yksikkö on lapsen yksikön kantaman ulkopuolella. Voit tarkistaa yhteyden tilan painamalla mitä tahansa vanhemman yksikön painiketta.
- Eco Max -tilaa ei voi aktivoida, jos mikrofonin herkkyytaso on korkein mahdollinen.

Eco Max -tilan käyttöönotto

- 1 Valitse valikosta (+)- tai (-)-painikkeella Eco Max ja vahvista valinta painamalla OK-painiketta.
- 2 Voit siirtyä Eco Max -tilaan OK-painikkeella, kun näytössä näkyy teksti Turn On (Ota käyttöön).
- 3 Näkyviin tulee varoitus No alert if out of range, OK (Ei ilmoitusta, jos kantaman ulkopuolella). Vahvista valinta painamalla OK-painiketta.

Huomautus: Varoitus teksti näkyy näytössä kaksi kertaa. Jos et valitse OK, vanhemman yksikkö sulkee valikon eikä Eco Max -tilaa oteta käyttöön.

- 4 Eco Max -tilan merkkivalo vilkkuu näytössä. Yhteyden merkkivalo vilkkuu hitaasti vihreänä, kun lapsen yksikkö ei lähetä signaalia vanhemman yksikköön.
- 5 Yhteyden merkkivalo palaa vihreänä, kun vanhemman yksikkö vastaanottaa signaalin lapsen yksiköstä.

Eco Max -tilan poistaminen käytöstä

- 1 Paina MENU (Valikko) -painiketta.
- 2 Valitse valikosta (+)- tai (-)-painikkeella Eco Max ja vahvista valinta painamalla OK-painiketta.
- 3 Kun näytössä on ilmoitus Turn Off (Sulje), vahvista valinta painamalla OK-painiketta.



Yövalo

- 1 Ota lapsen yksikön yövalo käyttöön valitsemalla (+)- ja (-)-painikkeilla valikosta Nightlight (yövalo). Vahvista valinta OK-painikkeella.

- 2 Valitse Turn On (kytke päälle) OK-painikkeella. Näyttöön tulee yövalosymboli .
- 3 Jos haluat sulkea yövalon, valitse valikosta Nightlight (Yövalo) ja valitse Turn Off (Sulje) painamalla OK-painiketta. Yövalon symboli  symboli poistuu näytöstä.

Kehtolaulu

- 1 Voit toistaa kehtolauluja valitsemalla lapsen yksikön valikosta (+) - ja (-) -painikkeilla Lullaby (Kehtolaulu). Vahvasta valinta painamalla OK-painiketta.
- 2 Toista ensimmäinen kehtolaulu valitsemalla OK. Valitse kehtolaulu (+) - ja (-) -painikkeilla tai toista ne kaikki valitsemalla Play all (toista kaikki). Näytössä näkyy kehtolaulusymboli ja toistettavan kehtolaulun numero. Valittua kehtolaulua toistetaan 15 minuutin ajan, ellei valitse valikosta Stop (Keskeytä).
Jos valitset Play all (Toista kaikki), kaikkia esitallennettuja kehtolauluja toistetaan 15 minuutin ajan. Näytössä näkyy toistettavan kehtolaulun numero.
- 3 Pysäytä toisto valitsemalla valikosta Stop (pysäytä). Vahvasta valinta OK-painikkeella.

Ruokinta-ajastin

Voit asettaa ruokinta-ajastimen hälyttämään, kun on aika ruokkia vauvasi. Ajastin voidaan asettaa 1 minuutista 23 tuntiin ja 59 minuuttiin.

- 1 Avaa ruokinta-ajastimen valikko valitsemalla Feed Timer (Ruokinta-ajastin). Vahvasta valinta painamalla OK-painiketta.
- 2 Valitse ruokinta-ajastimen valikosta Set Timer (Aseta ajastin). Aloita ajastimen asettaminen painamalla OK-painiketta.
- 3 Aseta tunnit ja minuutit. Vahvasta valinta painamalla OK-painiketta.
- 4 Ota ruokinta-ajastin käyttöön valitsemalla xx:xx Start (xx:xx aloitus). Vahvasta valinta painamalla OK-painiketta. Ajastimen symboli tulee näkyviin ja ajastin käynnistyy.



- 5 Kun ajastin on saavuttanut ajan 00:00, käynnistyy ruokinta-ajastimen hälytys, ajastimen symboli alkaa vilkkua näytöllä ja viesti TIMER END (Ajastuksen päättyminen) kiertää näytössä.
- 6 Pysäytä ajastin valitsemalla Stop & Reset (Pysäytä ja palauta asetukset). Vahvasta valinta painamalla OK-painiketta.

Ruokinta-ajastimen toiston asettaminen

- 1 Jos haluat, että ruokinta-ajastin sammuu tietyin ajan kuluttua, valitse Timer repeat (Ajastimen toisto). Vahvasta valinta painamalla OK-painiketta.

- 2 Valitse Repeat ON (Toisto käytössä) tai Repeat OFF (Toisto ei käytössä) ja vahvasta valinta painamalla OK-painiketta. Näyttöön tulee ajastimen toistosymboli.
- 3 Jos Repeat ON (Toisto käytössä) on valittu, ruokinta-ajastin alkaa pysäyttämisen jälkeen laskea aikaa uudelleen.

Huonelämpötila

Lapselle miellyttävä nukkumislämpötila on 16–20 °C. Voit asettaa lämpötila-alueen. Voit asettaa myös lämpötilahälytyksen.

- 1 Avaa lämpötilavalikko valitsemalla Temperature (Lämpötila). Vahvasta valinta painamalla OK-painiketta.
- 2 Valitse lämpötilavalikosta Temp Range (Lämpötila-alue) ja vahvasta valinta painamalla OK-painiketta.
- 3 Voit asettaa (+)- ja (-)-painikkeilla lämpötila-alueen alarajaksi 10–19 °C ja ylärajaksi 22–37 °C. Vahvasta valinta painamalla OK-painiketta.
- 4 Valitse lämpötilavalikosta Alert (Hälytys). Vahvasta valinta painamalla OK-painiketta.
- 5 Valitse Alert ON (Hälytys käytössä) tai Alert OFF (Hälytys ei käytössä). Vahvasta valinta painamalla OK-painiketta.
- 6 Valitse lämpötilavalikosta Temp Scale (Lämpötilayksikkö). Vahvasta valinta painamalla OK-painiketta.
- 7 Valitse Celsius tai Fahrenheit ja vahvasta valinta painamalla OK-painiketta. Näytössä näkyy lämpötila valitsemassasi yksikössä. Jos lämpötila on vaihteluvälin ulkopuolella, näytössä oleva lämpötilahälytyksen symboli vilkkuu ja näkyviin tulee teksti TOO COLD (Liian kylmä) tai TOO HOT (Liian kuuma). Jos olet asettanut hälytyksen, vanhemman yksiköstä kuuluu myös merkkiääni.



Kello

Kellonaika on oletuksena piilotettu. Voit näyttää ja asettaa kellonajan vanhemman yksikön valikosta.

- 1 Valitse valikosta (+)- tai (-)-painikkeella Clock (Kello). Vahvasta valinta painamalla OK-painiketta.
 - 2 Valitse Show Time (Näytä kellonaika) ja vahvasta valinta painamalla OK-painiketta.
 - 3 Valitse Set Time (asetta kellonaika) ja vahvasta valinta OK-painikkeella.
 - 4 Aseta tunnit ja minuutit. Vahvasta valinta painamalla OK-painiketta.
- Kellonaika näytetään vuorotellen näytön muiden ilmoituksien kanssa.

Kieli

Tällä asetuksella voit vaihtaa laitteen kielen.

- 1 Valitse valikosta (+)- tai (-)-painikkeella Language (Kieli). Vahvista valinta painamalla OK-painiketta.
- 2 Valitse haluamasi kieli (+)- ja (-)-painikkeella ja vahvista valinta painamalla OK-painiketta.

Takuu ja tuki

Jos haluat tukea tai lisätietoja, käy Philipsin verkkosivuilla osoitteessa www.philips.com/support tai lue kansainvälinen takuulehtinen.

SCD710/SCD711/SCD713/SCD715 (EN)

Menu

Nightlight >

< Lullaby >

< Sensitivity >

< Eco Max >

< Feed Timer >

< Temperature >

< Set Clock >

< Language >

OK

Turn ON >

< Turn OFF

OK

Play 1 >

< Play 2 >

< ... >

< Play 5 >

< Play All

OK

< [Icon] >

OK

Turn ON >

< Turn OFF

OK

!No alert if...

OK

OK

xxxx Start >

OK

< Set Timer >

OK

Hr 00:00

OK

00:30 Min

OK

< Repeat >

OK

Repeat ON >

< Repeat OFF

OK

Temp Range >

OK

Minimum x

OK

Maximum y

OK

< Temp Alert

OK

Alert ON >

< Alert OFF

< Temp Scale

OK

Celsius >

< Fahrenheit

OK

Show/Hide >

OK

Show Clock >

< Hide Clock

< Set Time >

OK

Hr 00:00

OK

00:00 Min

OK

OK

English >

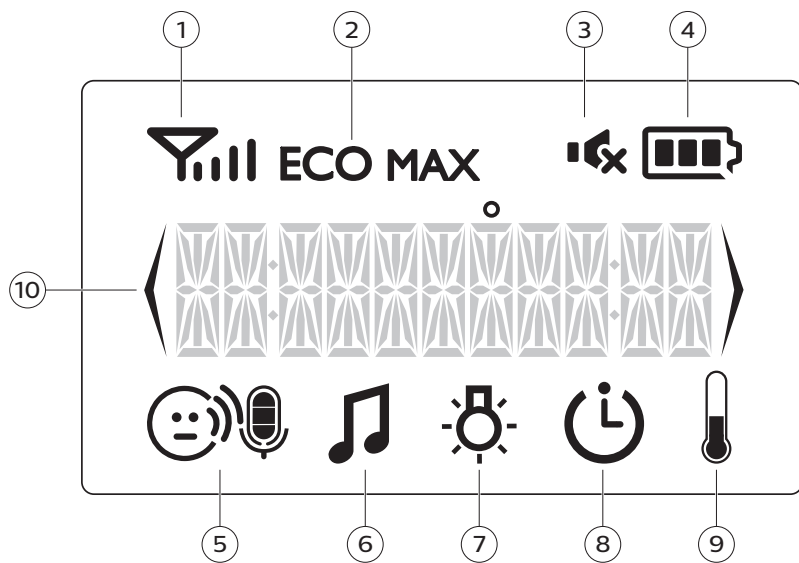
< Русский

OK

< = -

> = +

Press OK = OK



Inledning

Gå till www.philips.com/welcome om du vill registrera din produkt och läsa den fullständiga användarhandboken.

Föräldraenhets teckenfönster (fig. 1)

- 1 Indikator för signalstyrka
- 2 Eco Max-indikator
- 3 Symbol för avstängt ljud
- 4 Indikator för batteristatus
- 5 Mikrofonkänslighetsindikator
- 6 Vaggvisesymbol
- 7 Nattlampesymbol
- 8 Timersymbol
- 9 Temperatursymbol
- 10 Navigeringspil

Förberedelser inför användning

VIKTIGT: Läs säkerhetsföreskrifterna noga innan du använder babyvakten och spara dem för framtida bruk.

Babyenhet

Vi rekommenderar att du använder babyenheten ansluten till vägguttaget. Om du vill vara säker på att ha automatisk reservström vid strömbrott kan du sätta i fyra alkaliska 1,5 V AA-batterier (medföljer inte) i babyenheten.

Använd inte laddningsbara batterier. Babyenheten har ingen laddningsfunktion och laddningsbara batterier laddas ur långsamt även när de inte används.

Föräldraenhet

Föräldraenheten drivs av två laddningsbara batterier som levereras med babyvakten. Ladda föräldraenheten innan du använder den för första gången och när batterinivån är låg.

Tänk på att du för SCD710/SCD711/SCD713 behöver ladda föräldraenheten i 10 timmar för att få en sladdlös drifttid på 18 timmar. (För SCD715: laddningstiden är 14 timmar och användningstiden är 25 timmar.

Obs! När du börjar använda babyvakten tar det fyra laddnings- och urladdningscykler innan de uppladdningsbara batterierna når sin fulla kapacitet.

Använda babyvakten

Placering av babyvakten

Förvara babyenheten utom räckhåll för barnet. Lägg aldrig babyenheten i barnets säng eller lekhage.

- Babyenhetens nätkabel kan utgöra strykningsrisk. Se därför till att babyenheten och kabeln är placerade minst 1 meter från barnet.
- Förhindra att ena eller båda enheterna ger ifrån sig högfrekventa ljud genom att placera föräldraenheten minst 1 meter från babyenheten.

Ansluta föräldraenheten och babyenheten

- 1 Håll ned knappen  på babyenheten i 2 sekunder tills strömlampan tänds.
- 2 Håll ned knappen  på föräldraenheten i 2 sekunder tills teckenfönstret tänds. Anslutningslampan på föräldraenheten börjar blinka rött och meddelandet "LINKING" (ansluter) visas i teckenfönstret.
När föräldraenheten och babyenheten har anslutits till varandra lyser anslutningslampan med ett fast, grönt sken. Signalstyrkeindikatorn och meddelandet "LINKED" (ansluten) visas i teckenfönstret.
Om ingen anslutning upprättas visas meddelandet "NOT LINKED" (ej ansluten) och föräldraenheten börjar pipa.

Gör så här om ingen anslutning upprättas

- Om föräldraenheten är utanför babyenhetens räckvidd placerar du den närmare babyenheten, men inte närmare än 1 meter.
- Om baby- eller föräldraenheten är för nära, närmare än 2 m, en annan DECT-apparat (till exempel en sladdlös telefon) stänger du av den apparaten eller flyttar enheten så att den inte står för nära apparaten.
- Starta babyenheten om den är avstängd.

Räckvidd

- Räckvidden är 330 meter utomhus och upp till 50 meter inomhus.
- Babyvaktens räckvidd varierar beroende på omgivningen och andra faktorer som ger störningar. Våta och fuktiga material kan orsaka så mycket störningar att räckvidden försämras med upp till 100 %. Se tabellen nedan för störningar orsakade av torra material.

Torra material	Materialtjocklek	Förlust av räckvidd
Trä, murbruk, papp, glas (utan metall, ledningar eller bly)	< 30 cm	0-10%
Tegel, plywood	< 30 cm	5-35%
Armerad betong	< 30 cm	30-100%
Metallgaller	< 1 cm	90-100%

Torra material

Metall- eller aluminiumplattor

Materialtjocklek

< 1 cm

Förlust av räckvidd

100%

Babyenhetens funktioner och signaler

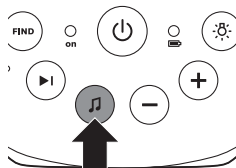
Nattlampa

Nattlampan ger ett mjukt sken som lugnar barnet.

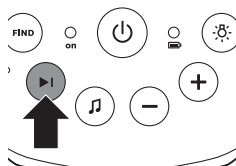
- 1 Tryck på knappen  på babyenheten för att slå på eller stänga av nattlampan.

Vaggvisefunktion

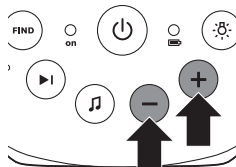
- 1 Spela upp vald vaggvisa genom att trycka på knappen  på babyenheten. Den valda vaggvisan spelas under 15 minuter.



- 2 Tryck på  knappen om du vill välja en annan vaggvisa från listan.



- 3 Ändra ljudnivån på vaggvisan genom att trycka på volymknapparna + och - på babyenheten.

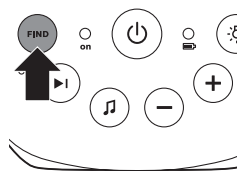


Obs! Du kan ställa in högtalarvolymen på babyenheten endast när en vaggvisa spelas upp. Om du har ställt in volymen för vaggvisan högre på babyenheten blir ljudet också högre när du använder talfunktionen på föräldraenheten.

- 4 För att avbryta uppspelningen av vaggvisan trycker du på knappen  på babyenheten.

Söka efter föräldraenheten

Om du har förlorat föräldraenheten kan du använda FIND-knappen (sök) på babyenheten för att hitta den. Den här funktionen fungerar enbart när föräldraenheten är påslagen och är inom räckvidden.



- 1 Tryck på knappen FIND (sök) på babyenheten. Föräldraenheten avger en söksignal.
- 2 Om du vill stänga av söksignalen trycker du på knappen FIND på babyenheten igen eller på valfri knapp på föräldraenheten. Söksignalen stängs av automatiskt efter 2 minuter.

Batteristatuslampa

- 1 Batterinivålampan lyser med fast grönt sken när babyenheten drivs med batteri och batterinivån är tillräcklig.
- 2 Batterinivålampan blinkar snabbt rött när batterinivån är låg medan babyenheten drivs på batteriström. Byt ut batterierna när batterinivån är låg.

Föräldraenhetens funktioner och signaler

Volym

Volymen kan ställas in om menyn inte är aktiv. Det finns sju olika volymnivåer och en inställning för att stänga av ljudet.

Ställa in volymen

- 1 Tryck på knappen + eller – en gång.
Den aktuella volymen visas i teckenfönstret.
- 2 Tryck på knappen + om du vill höja volymen och på knappen – om du vill sänka volymen.
Om ingen knapp har tryckts ned efter 2 sekunder försvinner volymvisningen från teckenfönstret och volyminställningen sparas.

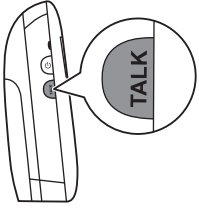
Ljud av

Under den lägsta volyminställningen finns en inställning för att stänga av ljudet.

- 1 Tryck på knappen + eller – en gång.
Den aktuella volymen visas i teckenfönstret.
- 2 Håll ned knappen – i mer än 2 sekunder för att stänga av volymen.
Meddelandet "MUTE" (ljud av) och ljud av-symbolen visas i teckenfönstret. Endast ljudnivålamporna visar att barnet avger ljud.



Talfunktion



- 1 Om du vill trösta barnet trycker du på TALK på föräldraenheten och pratar tydligt i mikrofonen på framsidan från 15–30 cm avstånd. Anslutningslampan börjar blinka grönt och "TALK" (tala) visas i teckenfönstret.

Obs! Om du har ställt in volymen för vaggvisan högre på babyenheten blir ljudet också högre när du använder talfunktionen på föräldraenheten.

- 2 Släpp TALK när du har pratat klart.

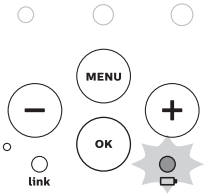
Batteristatusindikatorer

Låg batterinivå

När batterinivån för de laddningsbara batterierna är låg visas "BATTERY LOW" (låg batterinivå) i teckenfönstret, statusindikatorn är tom och blinkar, och föräldraenheten piper. Den återstående drifttiden är minst 30 minuter.

Tomt batteri

- 1 När de uppladdningsbara batterierna nästan är tomma blinkar batteristatuslampan snabbt med rött sken.
- 2 Om du inte ansluter föräldraenheten till eluttaget stängs den av.

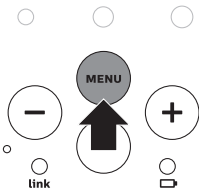


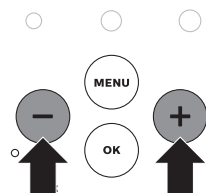
Föräldraenhetens meny

Navigera på menyn

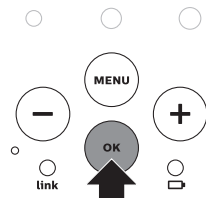
Obs! Vissa menyfunktioner kan bara användas när babyenheten och föräldraenheten är anslutna.

- 1 Tryck på knappen MENU för att öppna menyn och se det första menyalternativet.





2 Använd knappen + för att gå till nästa alternativ eller knappen - för att gå till föregående alternativ. Pilen i teckenfönstret anger i vilken riktning du kan navigera.



3 Tryck på OK för att bekräfta ditt val.

Obs! Tryck på knappen MENU om du vill lämna menyn utan att göra några ändringar. Om inget matas in på menyn på mer än 20 sekunder stängs den automatiskt.

Känslighet

Med det här alternativet på föräldraenhetens meny kan du ställa in mikrofonkänsligheten på babyenheten. Mikrofonkänsligheten bestämmer vilken ljudnivå babyenheten registrerar. Du vill kanske höra när barnet gråter, men inte när det jollrar.

- 1 Välj "Sensitivity" (känslighet) på menyn med hjälp av knapparna + och - och tryck på OK för att bekräfta.
- 2 Använd knapparna + och - för att öka eller minska mikrofonens känslighet. Antalet fyllda segment visar vilken känslighetsnivå som har valts. Tryck på OK och bekräfta inställningen.

Känslighetsnivåer och -indikationer

Ikön	Känslighet	Beskrivning
	högsta	Hör alla ljud ditt barn ger ifrån sig. Föräldraenhetens högtalare är på hela tiden.
	hög	Hör alla ljud från ditt barn, alltifrån stilla jollrande och höga ljud. Om barnet inte ger ifrån sig några ljud är föräldraenhetens högtalare av.
	medel	Hör alla ljud från ditt barn, alltifrån gråt och högre ljud. Om barnet ger ifrån sig svagare ljud aktiveras inte föräldraenhetens högtalare.



låg

Här aktiveras föräldraenhetens högtalare bara om barnet ger ifrån sig höga ljud, till exempel när det skriker.

Eco Max-läge

Smart Eco är en standardfunktion på den här babyvakten. Funktionen minskar DECT-signalen från babyvakten automatiskt för att spara energi. Om du vill spara ännu mer energi kan du aktivera Eco Max-läget. I det här läget överförs ingen DECT-signal från babyenheten så länge barnet är tyst.

Varning! I Eco Max-läget tar föräldraenheten emot signaler från babyenheten med fördröjning. När barnet låter måste babyenheten först aktivera sändningen innan den kan skicka signaler till föräldraenheten.

Tänk på följande:

- I Eco Max-läget tar föräldraenheten inte emot några signaler om föräldraenheten är placerad utanför babyenhetens räckvidd. Du kan kontrollera anslutningen genom att trycka på valfri knapp på föräldraenheten.
- Det går inte att aktivera Eco Max-läget om mikrofönkänsligheten är inställd på den högsta nivån.

Aktivera Eco Max-läget

- 1 Välj "Eco Max" på menyn med hjälp av knapparna + och - och tryck på OK för att bekräfta.
- 2 När "Turn On" (aktivera) visas i teckenfönstret trycker du på OK för att aktivera Eco Max-läget.
- 3 Varningsmeddelandet "No alert if out of range, OK?" (ingen varning om enheten är utom räckvidd, OK?) visas i teckenfönstret. Tryck på OK för att bekräfta.

Obs! Varningsmeddelandet visas två gånger i teckenfönstret. Om du inte trycker på OK lämnar föräldraenheten menyn och Eco Max-läget fortsätter att vara av.

- 4 Eco Max-indikeringen blinkar i teckenfönstret. Anslutningslampan blinkar långsamt med ett grönt sken när babyenheten inte skickar signaler till föräldraenheten.
- 5 När föräldraenheten tar emot en signal från babyenheten för att sändningen har aktiverats lyser anslutningslampan med fast, grönt sken.

Inaktivera Eco Max-läge

- 1 Tryck på knappen MENU (meny).
- 2 Använd knapparna + och - för att välja "Eco Max" och tryck på OK för att bekräfta.
- 3 När "Turn Off" (avaktivera) visas i teckenfönstret trycker du på OK för att bekräfta.



Nattlampa

- 1 Om du vill slå på nattlampan på babyenheten väljer du "Nightlight" (nattlampa) på menyn med hjälp av knapparna + och -, och trycker sedan på OK för att bekräfta.
- 2 Tryck på OK att välja "Turn On" (slå på). Nattlampesymbolen  visas i teckenfönstret.
- 3 När nattlampan är på och du vill stänga av den väljer du "Nightlight" på menyn och trycker på OK och väljer "Turn Off" (avaktivera). Nattlampesymbolen  försvinner från teckenfönstret.

Vaggvisa

- 1 Om du vill spela upp en eller flera vaggvisor på babyenheten väljer du "Lullaby" (vaggvisa) på menyn med hjälp av knapparna + och -. Tryck på OK för att bekräfta.
- 2 Tryck på OK igen om du vill spela upp den första vaggvisan. Använd knapparna + och - för att välja en av de fem vaggvisorna eller "Play all" (spela upp alla).
I teckenfönstret visas vaggvisesymbolen och numret på den vaggvisa som spelas upp. Den valda vaggvisan repeteras kontinuerligt i 15 minuter om du inte väljer "Stop" (stoppa) på menyn.
Om du väljer "Play all" (spela upp alla) spelas alla lagrade vaggvisor i 15 minuter. Bockmarkeringen på skärmen visar antalet vaggvisor som spelas.
- 3 Om du vill stoppa uppspelningen väljer du "Stop" (stopp) på menyn och bekräftar sedan genom att trycka på OK.

Matningstimer

Du kan ställa in en matningstimer som meddelar dig att det är dags att ge barnet mat. Timern kan ställas in från 1 minut till 23 timmar och 59 minuter.

- 1 För att öppna undermenyn för matningstimern väljer du "Feed Timer" (matningstimer) på menyn. Tryck på OK för att bekräfta.
- 2 Välj "Set Timer" (ställ in timer) på undermenyn för matningstimern. Tryck på OK för att starta timerinställningen.
- 3 Ställ in antalet timmar och minuter och tryck på OK för att bekräfta.
- 4 Starta matningstimern genom att välja "xx:xx Start" på menyn. Tryck på OK för att bekräfta. Timersymbolen visas i teckenfönstret och timern börjar räkna ned.





- 5 När timern har nått 00:00 sätter matningstimerns larm igång. Timersymbolen blinkar i teckenfönstret och meddelandet "TIMER END" (timer klar) visas i teckenfönstret.
- 6 För att stoppa timern väljer du "Stop & Reset" (stoppa och återställ) på undermenyn för matningstimern och trycker på OK för att bekräfta.

Ställa in upprepning av matningstimern

- 1 Om du vill att matningstimern ska aktiveras igen efter den inställda tiden väljer du "Timer repeat" (timerupprepning) på undermenyn för matningstimern när du har ställt in timern. Tryck på OK för att bekräfta.
- 2 Välj "Repeat ON" (upprepning på) eller "Repeat OFF" (upprepning av) och tryck på OK-knappen för att bekräfta. Timerupprepningssymbolen visas i teckenfönstret.
- 3 Om "Repeat ON" (upprepning på) är valt börjar matningstimern räkna ned igen när du har stängt av larmet.

Rumstemperatur

Barn sover som bäst i temperaturer på mellan 16 °C och 20 °C. Du kan ställa in en lägsta och en högsta temperatur. Du kan även ställa in ett temperaturlarm.

- 1 För att öppna undermenyn för temperatur väljer du "Temperature" (temperatur) på menyn. Tryck på OK för att bekräfta.
- 2 Välj "Temp Range" (temperaturintervall) på undermenyn för temperatur och tryck på OK för att bekräfta.
- 3 Använd knapparna + och - för att ställa in en lägsta temperatur på mellan 10 °C och 19 °C och en högsta temperatur på mellan 22 °C och 37 °C. Tryck på OK för att bekräfta.
- 4 Välj "Alert" i undermenyn till temperaturen. Tryck på OK för att bekräfta.
- 5 Välj "Alert ON" (larm på) eller "Alert OFF" (larm av). Tryck på OK för att bekräfta.
- 6 Välj "Temp Scale" (temperaturskala) på undermenyn för temperatur. Tryck på OK för att bekräfta.
- 7 Välj "Celsius" eller "Fahrenheit" och tryck på OK för att bekräfta.

Temperaturen i den inställda skalan visas i teckenfönstret. Om temperaturen är över eller under det inställda intervallet har symbolen för temperaturlarm i teckenfönstret tre segment och blinkar. Meddelandet "TOO COLD" (för kallt) eller "TOO HOT" (för varmt) visas i teckenfönstret. Om du sätter larmet till "ON" (på) avger även föräldraenheten ett ljud.



Klocka

Standardinställningen för klockan är dold. Du kan välja att visa klockan och ställa in klockans tid i menyn på föräldraenheten.

- 1 Välj "Clock" (ställ in klockan) på menyn med knapparna + och -. Tryck på OK för att bekräfta.
- 2 Välj "Show Time" (visa tid) och tryck på OK för att bekräfta.
- 3 Välj "Set Time" (ställ in tid) och tryck på OK för att bekräfta.
- 4 Ställ in antalet timmar och minuter och tryck på OK för att bekräfta.
Klockan och annan information visas omväxlande i meddelandefältet i teckenfönstret.

Språk

Med det här menyalternativet kan du ändra språkställningen.

- 1 Välj "Language" (ställ in språk) på menyn med knapparna + och -. Tryck på OK för att bekräfta.
- 2 Använd knapparna + och - för att välja ditt språk och tryck på OK för att bekräfta.

Garanti och support

Om du behöver information eller support kan du besöka www.philips.com/support eller läsa den internationella garantibroschyren.

SCD710/SCD711/SCD713/SCD715 (EN)

Menu

< Nightlight >

< Lullaby >

< Sensitivity >

< Eco Max >

< Feed Timer >

< Temperature >

< Set Clock >

< Language >

OK

Turn ON >
< Turn OFF

OK

Play 1 >
< Play 2 >
< ... >
< Play 5 >
< Play All

OK

OK

Turn ON >
< Turn OFF

OK

!No alert if...

OK

OK

xxxx Start >

< Set Timer >

OK

Hr 00:00

OK

00:30 Min

OK

< Repeat >

OK

Repeat ON >
< Repeat OFF

OK

Temp Range >

OK

Minimum x

OK

Maximum y

OK

< Temp Alert

OK

Alert ON >
< Alert OFF

< Temp Scale

OK

Celsius >
< Fahrenheit

OK

Show/Hide >

OK

Show Clock >
< Hide Clock

< Set Time >

OK

Hr 00:00

OK

00:00 Min

OK

OK

English >
< Русский

OK

< = -

> = +

Press OK = OK



www.philips.com/avent

Philips Consumer Lifestyle BV

Tussendiepen 4, 9206 AD Drachten, the Netherlands

Trademarks owned by the Philips Group.

© 2018 Koninklijke Philips N.V.

All rights reserved

4213.354.4257.1 (5/7/2018)



>75% recycled paper
>75% papier recyclé